





ISSN 1206-0585

ஆரம்பம்  
பெப்ரவரி 1991P.O. Box-3, Station F  
Toronto, ON M4Y-2L4,  
Canadaதொலைபேசி:  
416 920 9250மின்னஞ்சல்  
tamilsinfo@sympatico.ca

தயாரிப்பு

ஈழத்தமிழர் தகவல் நிலையம்  
ரொறன்ரோ &  
தமிழர் தகவல் ஆய்வுப் பிரிவு

வெளியீடு

அகிலன் அசோஷியேற்றல்

முதன்மை ஆசிரியர்

திரு எஸ். திருச்செல்வம்

இணை ஆசிரியர்

றஞ்சி திரு

உதவி ஆசிரியர் &  
தயாரிப்பு முகாமையாளர்  
சசி பத்மநாதன்உதவி ஆசிரியர்கள்  
குயின்ரஸ் துரைசிங்கம்  
அனோஜினி குமாரதாசன்பொது முகாமையாளர்  
ஆர். ஆர். ராஜ்குமார்பொதுமக்கள் தொடர்பு  
என். விமலநாதன்  
என். குமரதாசன்  
இ. சிவலிங்கம்  
வே. விவேகானந்தன்  
பி. சிவசுப்பிரமணியம்தொழில்நுட்ப உதவி  
ஹரன்கிராஃப்மாதாந்தம்  
5000 பிரதிகள்ஆண்டு மலர்  
6000 பிரதிகள்இணையம்  
www.tamilsinformation.info

## ‘அன்பு’ப் பொட்டலங்கள்

‘யானை வரும் பின்னே மணியோசை வரும் முன்னே’ என்பது அர்த்தமுள்ள பழமொழிகளில் ஒன்று.

யாழ்ப்பாணத்தில் போர்க்காலத்தின்போது ‘ஹெலி வரும் முன்னே - பொம்பர் வரும் பின்னே’ என்று சொல்வது வழக்கம். முதலில் ஹெலிகப்டர் தாழ்ப் பறந்து வந்து முக்கிய இடங்களை அடையாளம் கண்டு தகவல் கொடுத்த பின்னர், பொம்பர் விமானங்கள் வந்து அந்த இடங்களில் குண்டு மழை பொழியும்.

இப்போது கனடாவில் பல்வேறு சலுகை அறிவிப்புகளும் வரியில்லாத பணப்பரிசும் சில அத்தியாவசியப் பொருட்களுக்கு சில மாதங்கள் வரிகளை நீக்குவதாகவும் பல அறிவிப்புகள் வருகின்றன. மேலும், உள்நாட்டில் வீடு விலை ஏற்றம், வீடு வாடகை அதிகரிப்பு, வைத்திய சேவை நெருக்கடி போன்றவைகளை தீர்ப்பதற்கான நடவடிக்கைகளும் எடுக்கப்படுவதாக செய்திகள் தெரிவிக்கின்றன.

ஜஸ்டின் ரூடோ தலைமையிலான கனடிய அரசு சில முக்கிய அறிவிப்பு - களை விடுத்துள்ளது. நத்தார் மற்றும் புதுவருட கொண்டாட்டங்களை மையப்படுத்தி இரண்டு மாதங்களுக்கு ஜி.எஸ்.ரி. மற்றும் எச்.எஸ்.ரி எனப்படும் வரிகளை நீக்குகிறது. பொதுமக்களுக்கு நிவாரணம் என்று இது சொல்லப்படுகிறது. (இதனை Tax Trick என்று எதிர்க்கட்சித் தலைவர் பொலிவியர் வர்ணிக்கிறார்).

இது போதாதென்று, 2023ம் ஆண்டில் வருடமொன்றுக்கு தொழிலால் 150,000 டாலருக்குக் குறைவான வருமானம் பெற்றவர்களுக்கு தலா 250 டாலர் வழங்கப்போவதாகவும் ரூடோ அறிவித்திருந்தார்.

இதற்கு முன்னராக, டக் ஃபோர்ட் தலைமையிலான ஒன்றாறியோ மாகாண அரசு இங்கு வாழும் குடியிருப்பாளர்களான வளர்ந்தோர்களுக்கும், குழந்தைகளுக்கும் வரி நீக்கப்பட்டதாக 200 டாலர்களை வழங்கப் போவதாக அறிவித்திருந்தது. இவைகளை விட, புதிய குடிவரவாளர்களை வரவேற்பதில் நிர்ணயிக்கப்பட்ட வருடாந்த எண்ணிக்கையைக் குறைப்பது, கனடாவின் சட்ட திட்டங்களை ஏமாற்றும் சர்வதேச மாணவர் விசாவை கட்டுப்படுத்துவது, இவர்கள் உள்நாட்டில் தொழில் புரியும் மணித்தியாலங்களை மட்டுப்படுத்துவது என்று பல நடவடிக்கைகளை கனடிய மக்களுக்கு நிவாரணம் போன்று மேற்கொள்வதாக கனடிய அரசு அறிவித்துள்ளது.

மொத்தத்தில் கனடிய மக்களுக்கு நன்மை பயப்பதான இத்தகு நடவடிக்கைகளை இரண்டு அரசாங்கங்களும் திருதிப்பென முன்னெடுப்பதன் காரணம் என்ன? இந்தக் கேள்வியை அப்பாவிப் பொதுமக்கள் தங்களுக்குள் கேட்கிறார்கள்.

பொதுமக்கள் பாதிப்பை தங்கள் ஆட்சியின் பெரும்பகுதியில் அலட்சியம் செய்து வந்த அரசாங்கங்கள், திடீரென கனவு கண்டு விழித்ததுபோல ‘இலவச’ பணத்தையும் சலுகைகளையும் வழங்குவதன் காரணம் நியம காலத்துக்கு முன்னதாக தேர்தலைச் சந்திக்க விரும்புவதா?

Politics என்பதை Poly Tricks என்று மேற்குலகில் விமர்சிப்பது வழக்கம். அப்பாவி மக்களை ஏமாளிகளாக்கும் அரசியல் நாடகத்துக்கா இந்த ‘அன்பு’ப் பொட்டலங்கள்?

திரு எஸ். திருச்செல்வம்



ISSN 1206-0585

Established  
February 1991P.O. Box-3, Station F  
Toronto, ON M4Y-2L4,  
Canada

Tel: 416 920 9250

E-mail  
tamilsinfo@sympatico.caProduced by  
Eelam Tamil Information  
Centre (ETHIC) of Toronto &  
Tamil Information  
Research Unit (THIRU)Published by  
Ahilan AssociatesEditor in chief  
Thiru S. ThiruchelvamAssociate Editor  
Ranji ThiruAssistant Editor and  
Production Manager  
Sasi PathmanathanAssistant Editors  
Quintus Thuraingam  
Anojini KumaradasanGeneral Manager  
R. R. RajkumarPublic Relation  
N. Vimalanathan  
N. Kumaradasan  
R. Sivalingam  
V. Vivekanathan  
P. SivasubramaniamTechnical Support  
Haran GraphMonthly  
5000 CopiesAnnual  
6000 CopiesWebsite  
www.tamilsinformation.info

## இலங்கைத் தேர்தல்

### அநூர அலையில் தமிழர் தாயகம்

கடந்த செப்டம்பர் மாதம் இடம்பெற்ற தேர்தலில் இலங்கையின் முதலாவது மாக்ஸிச ஜனாதிபதியாக அநூர குமார தில்லநாயக்க தெரிவானதையடுத்து, நவம்பர் மாதம் 14ம் திகதி இடம்பெற்ற பொதுத்தேர்தலில் அநூர அலை உருவாக்கிய சுனாமியால் அவரது தேசிய மக்கள் சக்தியின் தலைமையில் நாடாளுமன்ற ஆட்சி உருவாகியுள்ளது.

225 எம்.பிக்களைக் கொண்ட நாடாளுமன்றத்தில் 159 எம்.பிக்களை இவரது தேசிய மக்கள் சக்தி (என்.பி.பி) பெற்று மூன்றிலிரண்டு பெரும்பான்மையுடன் அரியாசனம் ஏறியுள்ளது. இவரது வெற்றி அலைகளில் சிக்கண்ட தமிழர் தாயகம், தமிழ் தேசிய ஆதரவுத் தளத்தை இழந்துள்ளது. முக்கியமாக தமிழரசு கட்சியின் பேச்சாளரான எம்.ஏ. சுமந்திரன் படுதோல்வியடைந்துள்ளார்.

தோழர் ஜனாதிபதி என அழைக்கப்படும் அநூர குமார தலைமையில் 22 பேர் கொண்ட அமைச்சரவையும் 29 பேரைக் கொண்ட பிரதி அமைச்சரவைக் குழாமும் நியமிக்கப்பட்டுள்ளது. அமைச்சர்களுள் ஆணும் பெண்ணுமாக இருவர் தமிழர்கள். பிரதி அமைச்சர்களிலும் இரு ஆண்கள் இடம்பெற்றுள்ளனர். நாடு முழுவதிலும் இருந்து 27 தமிழர்கள் இம்முறை நாடாளுமன்றத்துக்கு தெரிவாகி உள்ளனர். இவர்களின் விபரம் பின்வருமாறு:

யாழ்ப்பாண மாவட்டம்: சிவஞானம் சிறிதரன்-தமிழரசு, கஜேந்திரகுமார் பொன்னம்பலம் - தமிழ் காங்கிரஸ், இராமநாதன் அருச்சுனா-சுயேட்சை, இளங்குமரன்- தேமச, சிறி. பவானந்த - ராஜா - தேமச, ரஜீவன் ஜெயச்சந்திர - மூர்த்தி - தேமச.

வன்னி: துரைராசா ரவிகரன்- தமிழரசு, செல்வம் அடைக்கலநாதன்-ஜனநாயக தமிழ் தேசிய கூட்டணி, செல்வத்தம்பி திலகநாதன் - தேமச, ஆறுமுகம் ஜெகதீஸ்வரன் - தேமச.

திருகோணமலை: சண்முகம் குகதாசன் -தமிழரசு, அருண் ஹேமச்சந்திரா தேமச.

(30ம் பக்கம் வருக)

## குடிவரவில் அதிரடி மாற்றங்கள்: போலி வேலைக் கடிதங்கள் மீது நடவடிக்கை! வருடாந்த குடிவரவாளர் இலக்கு குறைகிறது!

### Crack down on Fake Job offers in PR applications

Migrants trying to boost their chances for permanent residence by securing an employer's sponsorship could soon lose the advantage as Ottawa is looking to crack down on fraudulent job offers for immigration purposes. Immigration Minister Marc Miller said he is weighing removing the extra points permanent residence applicants could earn through a positive labour market impact assessment (LMIA) submitted by an employer.

கனடிய குடிவரவு சட்டத்தில் பல அதிரடி மாற்றங்களை குடிவரவுத்துறை அமைச்சர் மார்க் மில்லர் அறிவித்துள்ளார். முக்கியமாக வேலை வாய்ப்பு ஊடாக நிரந்தர குடிவரவாளராக வர முனைபவர்கள் சமர்ப்பிக்கும் போலியான வேலை வாய்ப்பு கடிதங்களை கண்டுபிடித்து சம்பந்தப்பட்டவர்கள் மீது நடவடிக்கை எடுக்கத் தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ளதாக அமைச்சர் அறிவித்துள்ளார்.

இந்த நடவடிக்கை புலம்பெயர்ந்து வருபவர்கள் பல நன்மைகளை இழக்க நேரிட வைக்கும் எனவும் அமைச்சர் எச்சரித்துள்ளார். கல்விச் சாதனைகள் மற்றும் துறைசார் பணி அனுபவங்களுக்கு புள்ளிகள் வழங்கப்பட்டு வருகிறது. கனடாவில் தொழிலாளர் சந்தை மதிப்பீட்டுக்கு மேலதிக போனஸ் புள்ளிகள் வழங்கப்படுகிறது. LMIA என அழைக்கப்படும் தொழில் சந்தைக்கான புள்ளி மோசடி முறையில் பெறப்பட்ட அது இழக்கப்படுவதோடு சம்பந்தப்பட்ட விண்ணப்பதாரி தமக்கான கனடிய நுழைவு அனுமதியையும் இழப்பவராவார்.

அமெரிக்க ஜனாதிபதியாக டொனால்ட் ட்ரம்ப் தெரிவானதையடுத்து, இரண்டு நாடுகளுக்கு - மிடையேயான அகதிகள் போக்குவரத்தில் கனடிய அரசு அத்தீ கரிசனை கொள்ள நேர்ந்து உள்ளது. முக்கியமாக, கியூபெக்கின் கிராமப்புறம் ஊடாக மேற்கொள்ளப்படும் 'போக்குவரத்து' பிரச்சனையாக மாறியுள்ளது.

ஒழுங்கற்ற குடியேறிகள் என்று அமெரிக்கா குறிப்பிடுபவர்களையிட்டு கனடா சில நடவடிக்கைகளை எடுக்க நேர்ந்துள்ளது. கனடாவில் இரண்டரை லட்சம் வரையான அகதிக் கோரிக்கைகளை ஒழுங்குபடுத்த கனடிய அரசு ஏற்கனவே எடுத்த நடவடிக்கை தோல்வி - டைந்ததை அமைச்சர் மில்லர் சுட்டிக்காட்டியுள்ளார்.

புதிய அகதி ஒருவர் கனடாவுக்கு வந்து ஒரு வருடத்துக்குள் புகலிடம் கோருவதற்கானதில் மாற்றம் கொண்டு வரப்படலாமென்று கூறப்படுகிறது. இதன் எதிரொலியாக, அடுத்த இரண்டு ஆண்டுகளுக்கான புதிய குடிவரவாளர் எண்ணிக்கை இலக்கை குறைக்கவும் ஆலோசிக்கப்படுகிறது. இதனால் வீடு விற்பனை விலை அதிகரிப்பு, குடியிருப்பு வாடகை அதிகரிப்பு ஆகியவைகளை ஓரளவுக்காவது குறைக்கலாமென்றும் கனடிய மத்திய அரசு எதிர்பார்க்கிறது.

குடிவரவுத்துறையில் பல மாற்றங்களை நோக்கி கனடிய அரசு முன்னேறிக் கொண்டிருக்கையில், ஒன்றாயியோ மாகாண அரசும் முக்கிய அறிவித்தல் ஒன்றை விடுத்துள்ளது. இங்கு வரும் புதிய குடிவரவாளர்களை ஏமாற்றி மோசடி செய்யும் சட்டபூர்வமற்ற குடிவரவு ஆலோசகர்கள் எனப்படுபவர்கள் மற்றும் இது தொடர்பான படிவங்களை நிரப்புபவர்கள் மீது நடவடிக்கை எடுக்கும் வகையில் சட்டத்தை அறிமுகப்படுத்தப் போவதாக ஒன்றாயியோ குடிவரவு அமைச்சர் டேவிட் பிசினி அறிவித்துள்ளார்.

பாதிக்கப்படக்கூடிய புதியவர்களை சுரண்டுவது, அவர்களின் சேமிப்பிலிருந்து மோசடி செய்வது, போலியான வேலை ஏற்பு கடிதங்களை வழங்குவது, போலி ஆவணங்கள் உருவாக்க அவர்களை கட்டாயப்படுத்துவது என்பவற்றில் ஈடுபடும் 'மோசமான நடகர்கள்' இங்கு இருப்பதை நாங்கள் அறிவோம் என்று அறிவித்துள்ள ஒன்றாயியோ மாகாண அரசு, அடுத்துவரும் சில வாரங்களில் குடியேற்ற முறையை வழிநடத்தும் மற்றும் மோசடி சுரண்டல்களைத் தடை செய்யும் புதிய சட்டத்தை அறிமுகப்படுத்தப் போவதாக தெரிவித்துள்ளது.

6/ஸ்தி





றஞ்சி திரு

## சின்னச் சின்ன தகவல்கள்



செவ்வாய்க் கிரகத்தில் வெளிப்புறத்தில் இருக்கும் பாறைகளின் ஆழத்தில் திரவ வடிவில் நீர் இருப்பது தெரியவந்துள்ளது. வளிமண்டலத்தில் உறைந்த நீர் மற்றும் நீராவிக்கான சான்றுகள் இருப்பதை கலிபோர்னியா சான்டி - யாகோ பல்கலைக்கழகத்தின் வாஷன் ரைட், மத்தியாஸ் மோர்ஸ் பெல்ற் மற்றும் மைக்கல் மங்கா ஆகியோர் நடத்திய ஆய்வில் கண்டுபிடிக்கப் - பட்டுள்ளது. செவ்வாய்க் கிரகத்தில் உயிரினங்கள் வாழ்வதற்கான ஆதாரங்களைத் தேடுவதற்கு இந்தக் கண்டுபிடிப்பு உத்வேகம் அளிக்கு - மென நா'னல் அக்கடமி ஒவ் ஆஃப் சயின்ஸ் இதழ் கடந்த மாதம் தகவல் வெளியிட்டது.

உலகின் முதலாவது செயற்கை நுண்ணறிவு மருத்துவ மனையை அடுத்த சில மாதங்களில் சீனா அறிமுகப்படுத்தவுள்ளது. ஒவ்வொரு நாளும் செயற்கை நுண்ணறிவின் வளர்ச்சி அபரிமிதமாக உள்ளது. ஒரு மனிதன் தன்னைப்போல அச்ச அசல் மாறாத இன்னொரு மனிதனை சந்திப்பானா என்பது சில ஆண்டுகளுக்கு முன்னர் கேள்விக்குறியாக இருந்தது. ஆனால் அது தற்போதைய டிஜிட்டல் காலகட்டத்தில் சாத்தியப்பட்டு வருகிறது. பெய்ஜிங்கில் அமைந்துள்ள சிங்குவா பல்கலைக்கழகத்தைச் சேர்ந்த ஆராய்ச்சியாளர்கள் இந்த செயற்கை நுண்ணறிவு (artificial intelli- gence) மருத்துவமனையை உருவாக்கியுள்ளனர்.

ஜப்பானிய ஆராய்ச்சியாளர்களால் உருவாக்கப்பட்ட உலகின் முதலாவது மரத்தினாலான செயற்கைக் கோள் விண்ணில் ஏவப்பட்டுள்ளது. நிலவு மற்றும் செவ்வாய் கிரக ஆய்வுகளில் மரங்களைப் பயன்படுத்துவதற்கான ஆரம்ப சோதனையாக இது இடம்பெற்றது. லி்கனோசாட் என பெயரிடப் - பட்டுள்ள இந்த செயற்கைக் கோள், கியோட்டா பல்கலைக்கழகம் மற்றும் ஹோம்பில்ல்ட் சுவீற்றோமா காட்டு அமைப்பினால் உருவாக்கப்பட்டு ஸ்பேஸ் எக்ஸ் மூலம் சர்வதேச விண்வெளி நிலையத்துக்கு கொண்டு செல்லப்பட்டு, பூமிக்கு மேலே இருநூற்றைம்பது சுற்றுப் பாதையில் விடப்படவுள்ளது.

அரிய பிரபஞ்ச நிகழ்வுகளில் ஒன்றான ஜாம்பி நட்சத்திரம் வானத்தில் பிரகாசிப்பதற்காக காத்துக் கொண்டிருக்கிறது. நட்சத்திரங்கள் நிலையா - னவை, என்றும் மாறாதவை. எப்போதாவது ஒரு நட்சத்திரம் முன்பு இல்லாத இடத்தில் பிரகாசமாகத் தோன்றி பின்னர் மறைந்துவிடும். பூமியிலிருந்து 3,000 ஒளியாண்டுகள் தொலைவில் அமைந்துள்ள கொரோனே பொரியா - லிஸ் என்ற அமைப்பு இறந்துபோன விண்சூழலின் மற்றும் செம்மீன் பெருமீன் என்ற நட்சத்திரம் ஆகியவற்றை உள்ளடக்கியது. இதிலிருந்து வெளிவரும் நட்சத்திரம் ஜாம்பி என அழைக்கப்படுகிறது. 2026ம் ஆண்டில் இது வானில் பிரகாசிக்குமென அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

ரைற்றானிக் விபத்தில் நூற்றுக்கணக்கான உயிர்களைக் காப்பாற்றிய கப்டன் ஆர்தர் ஹோஸ்ட்ரானுக்கு பரிசாக வழங்கப்பட்ட கட்காரம் பதினாறு கோடிக்கு ஏலத்தில் சென்றுள்ளது. ரைற்றானிக் நினைவுச் சின்னங்கள் ஏலம் விடப்பட்டதில் இந்த பொக்கற் கட்காரமே அதிக விலைக்குப் போன கலைப்பொருள். 1912ம் ஆண்டு வடக்கு அத்லாந்திக் பெருங்கடலில் ரைற்றானிக் கப்பல் பனிப்பாறையில் மோதி விபத்துக்குள்ளானது. இதில் பயணம் செய்த 2,200 பேரில் 1,500 பேர்வரை தண்ணீரில் மூழ்கி உயிரி - ழுந்தனர். எஞ்சியிருந்த 705 வரையான பயணிகளை காப்பாற்றிய பெருமைக்குரியவர் கப்டன் ஆர்தர் ஹோஸ்ட்ரான்.

## ரொறன்ரோ மாவட்ட கல்விச் சபையின் தலைவர் நீதன்



ரொறன்ரோ மாவட்ட கல்விச் சபையின் (Toronto District School Board) தலைவராக திரு. நீதன் சண் பதவியேற் - றுள்ளார். ஸ்காபரோ மத்திய பகுதி கல்விச் சபை உறுப்பினராக தேர்தல் மூலம் தெரிவான நீதன், கடந்த

வருடங்களில் இச்சபையின் உபதலைவராக பணியாற்றி வந்தவர். 2006ம் ஆண்டில் மார்க்கம் கல்விச் சபையின் உறுப்பினராக பணியாற்றிய இவர், ரொறன்ரோ நகர சபையின் உறுப்பின - ராகவும் இருந்தவர். இப்பதவிகளுக்குத் தெரிவான முதலாவது தமிழரான இவர் ஒன்றாறியோ என்.டி.பி. கட்சியின் அக்கிராசனராகவும் பதவி வகித்த முதலாவது இளையவர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

தமிழர் பாரம்பரிய மாத (ஜனவரி) நிகழ்வுத் திட்டத்தின் ஸ்தாபகரான இவர், கடந்த 15 வருட - ங்களாக தமிழர் பாரம்பரிய சபையின் தலைவராக கவிருந்து இந்நிகழ்வின் இணைப்பாளராக செயற் - பட்டு வருகிறார். Tamil Canadian Centre for Civic Action அமைப்பின் பிரதம நிறைவேற்று அதிகாரியாகவும், தெற்காசிய சுகாதார அமைப்பு மற்றும் ரொறன்ரோ தமிழர் மையம் ஆகியவற்றின் ஸ்தாபக இயக்குனராகவும் வகித்து வருகிறார்.

## இலங்கை என்பியல் சங்கத் தலைவராக மருத்துவர் கோபிசங்கர்



யாழ்ப்பாணம் போதனா மருத்துவமனையின் என்பியல் (என்பு முறிவு சத்திரசிகிச்சை நிபுணர்) மருத்துவராகப் பணியாற்றி வரும் தயாசிவம் கோபிசங்கர் இலங்கை என்பியல் சங்கத்தின் 2024 - 2025ம் ஆண்டுக்கான தலைவராக பதவியேற்றுள்ளார்.

தேசிய மருத்துவ சங்கம் ஒன்றுக்கு யாழ்ப்பாணம் போதனா மருத்துவமனையிலிருந்து தலைமைப் பதவிக்குத் தெரிவான முதலாவது மருத்துவ நிபுணர் கோபிசங்கர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

யாழ்ப்பாணம் சென்.ஜோன்ஸ் கல்லூரியின் பிரசித்திபெற்ற மாணவரான இவர் யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழக மருத்துவப் பீடத்தில் பட்டம் பெற்றவர். அண்மையில் நிறுவப்பட்ட சர்வதேச சத்திரசிகிச்சையாளர் சங்கத்தின் இலங்கைக்கான தலைவராகவும் மருத்துவர் கோபிசங்கர் செயற்பட்டு வருவது இங்கு குறிப்பிடப்பட வேண்டியது.

பேராசிரியர் அமுது ஜோசெப் சந்திரகாந்தன்



## கௌதம புத்தரின் அமுதசுரபி ஒரு கிண்ணமா? சின்னமா?

புத்த பெருமான் தானம் பெறவேன தன்னுடன் வைத்திருந்த கிண்ணம் அமுதசுரபி என வழங்கப்பட்டது. பாளி மொழியில் “பாத்திரம்” என அழைக்கப்பட்ட இக்கிண்ணம் பல சிக்கலான, மர்மமான வரலாறுகளைக் கொண்டது.

இந்தியாவில் ஆரம்பித்து இலங்கை மற்றும் ஆப்கானிஸ்தான், பாரசீகம் உட்பட ஆசியாவின் பல நாடுகளுக்கும் இக்கிண்ணம் பயணித்து இறுதியில் சீனாவை அடைந்ததென நாட்டுப்புறக் கதைகள் பல இன்றுவரை உண்டு. சில பூர்வீக வரலாற்று பதிவுகள் கூட சான்றாகக் காட்டப்படுகின்றன. புத்தரது இந்தக்கிண்ணத்தை தம்வசம் வைத்திருப்போர் போர்களில் வெற்றியை ஈட்டுவர் எனும் நம்பிக்கை ஆசியா முழுவதிலும், குறிப்பாக சீனாவிலும் தென்கிழக்கு ஆசிய நாடுகளிலும் வரலாறு சார்ந்த அவர்களின் புராண மரபுகளில் வேர்விட்டுள்ளது.

வட இந்தியாவின் நேபாளம் முதல் பலபகுதிகளிலும் சித்தார்த்த கௌதமர் (புத்தர்) இக்கிண்ணத்தினை எடுத்துச் சென்றார். மேன்மைமிக்க முறையில் பல தேவர்கள் தேவதைகள் புடைசூழ இக்கிண்ணம் தூஷ்ட எனும் வானுலகில் வரவேற்கப் - பட்டதென பல விவரங்களுடன் விளக்கும் கற்சிலை கி.பி. இரண்டாம் நூற்றாண்டில் அமராவதியில் செதுக்கப்பட்டதென பேராசிரியர் ஆன் மொனியஸ் அவர்களின் தமிழகத்தில் புத்த மதம் எனும் நீண்ட ஆய்வுநூலில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

மறுபுறம், கால வளர்ச்சியில் இந்தியாவில் பௌத்த நினைவுச் சின்னங்கள் அச்சுறுத்தலுக்கும் அழிவுக்கும் உள்ளாகியபோது அக்கிண்ணமும், புத்தரின் பல்லும், கழுத்து எலும்பும் தலை முடிகள் சிலவும் சுமணதேரரால் பாதுகாப்புக்காக இலங்கை - க்கு எடுத்துச் செல்லப்பட்டதென மகாவம்சம் குறித்துவைத்து - ள்ளது.

இக்கிண்ணத்தை தம்வசம் வைத்திருப்பது தமிழக மன்னர் - களுக்கும் இலங்கை வேந்தர்களுக்கும் இடையிலான பகைமைப் போட்டிகளின் முக்கிய காரணிகளுள் ஒன்று எனவும் மகாவம்சம் சித்தரித்துள்ளது. இலங்கை மன்னன் தேவநம்பியதீசனின் இல்லத்தில் இக்கிண்ணம் பாதுக்காக்கப் - பட்டதெனவும், பின்னர் வத்தகாமினி மன்னனின் அரண்மனையிலிருந்து தமிழக படையெடுப்பாளரால் இக்கிண்ணம் கைப்பற்றப்பட்டு மறுகரைக்கு கொண்டுவரப்பட்டதென மகாவம்சம் பதிந்து வைத்துள்ளது. மறுபுறம் பதின்மூன்றாம் நூற்றாண்டின் பிற்பகுதியில் சீன அரசன் மகா ஹான் தனது தூதர்களை “செய்லன்”க்கு (Seila) அனுப்பி புத்தரின் பல், முடி மற்றும் கிண்ணத்தை தனதாக்கினான் என மார்கோபோலோ எனும் மத்தியகால இத்தாலிய பயணியின் குறிப்பும் வேறு உண்டு.

மத்திய ஆசியா வழியாக பௌத்தம் வீரியத்துடன் பரவியபோது பண்டைய ஆப்கானிஸ்தானிலுள்ள பாமியான் நகர் பௌத்தரின் முக்கிய மையமாக இருந்ததெனவும் இக்கிண்ணம் அந்த நகரிலும் சில காலம் பவுத்திரமாக வைத்து வணங்கப்பட்டதென்று விவரிக்கும் சில வரலாற்று சான்றுகளும் உண்டு.

புத்த மதத்தினதும் மற்றும் பன்னாட்டுப் போர்களினால் ஏற்பட்ட பல்கலாசாரப் பரிமாற்றங்களின் ஊடுருவல் காரணமாகவும் பாரசீக நாட்டு மன்னர் இக்கிண்ணத்தை ஒரு மதிப்புமிக்க கலைப்பொரு - ளாகப் பெற்று தனது நாட்டிற்கு கொண்டுசென்றதாகவும் சில வரலாற்றுச் சுவடிகள் குறிப்பிடுகின்றன.

புத்த மதம் சீனாவில் காலான்றியபோது, சீனப் பேரரசர்கள் புத்தர் சார்ந்த நினைவுச் சின்னங்கள், கலைப்பொருட்கள் போன்றவையை சேகரித்தனர் என்றும் புத்தரின் கிண்ணம் ஒரு சீனக் கோவிலில் பாதுகாப்பாக்க உள்ளது எனவும் தாங் வம்சத்தின் (618-907)

பதிவுகள் கூறுகின்றன. சீன துறவிகளான பாஹியான், குவான்சாங் ஆகியோர் புத்த மத நூல்களையும், நினைவுப் பொருட்களையும் தேடி இந்தியா முழுவதும் பயணம் செய்தது பற்றி முன்பு எழுதிய எனது இரு ஆக்கங்களில் குறிப்பிட்டிருந்தேன். இரண்டு நூற்றாண்டு இடைவெளியில் எழுதிய சீனத்துறவிகள் இருவருமே புத்தரின் கிண்ணத்தை அன்றைய பெஷ்வர் மாநிலத்தில் (இன்றைய பாகிஸ்தான்) தாம் பார்த்து வணங்கியதை தத்தமது பயணக் குறிப்புகளில் பதிந்துள்ளனர்.

புத்தரின் சக்திவாய்ந்த நினைவுச்சின்னமாக உள்ளூர் பௌத்தர் -களால் வணங்கப்படும் இக்கிண்ணம் கருங்கல்லால் ஆனது என அவர்கள் விபரித்துள்ளனர்.

பௌத்தத்தின் முக்கிய புரவலர் பேரரசர் அசோகன் (கி.மு 3ம் நூற்றாண்டு), அவரது ஆட்சி நிலம் எங்கும் பல கற்கூண்டுகள், பாறைகளில் கல்வெட்டுகளை அமைத்தவர். புத்தமத போதனை - களை பரப்புவதற்கான பல பெருமுயற்சிகளில் ஈடுபட்டவர். புத்தருடன் தொடர்புடைய நினைவுச் சின்னங்களைக் குறிப்பிடும் அக்கல்வெட்டுகள் கிண்ணம் பற்றி எதுவும் குறிப்பிடவில்லை. ஆனால் புத்தரின் செல்வாக்கை பரப்புவதற்காக தனது பேரரசு முழுவதும் அவர் புத்தரின் நினைவுச்சின்னங்களை விநியோகித்த - போது இக்கிண்ணமும் அதில் அடங்கியதா என்பது சிலரின் வாதம்.

மணிமேகலைக்கு புத்தபெருமானைத் தரும தலைவனாக விளக்கியபின் திவதிலகை கூறுவாள்: அணி இழை! இது கேள் “ஆபுத்திரன் கை அமுதசுரபி எனும் மாபெரும் பாத்திரம் மடக்கொடி! கேளாய், இப்பாத்திரத்தில் பெய்த ஆருயிர் மருந்து வாங்குநர் கைஅகம் வருத்துதல் அல்லது தான் தொலைவு இல்லாத தகைமையது ஆகும்!

எனவே “...ஆற்றா மாக்கள் அரும் பசி களைவோர் மேற்றே உலகின் மெய்ந்நெறி வாழ்க்கை மண்டில் இஞ்ஞாலத்து வாழ்வோர்க்கு எல்லாம் உண்டி கொடுத்தோர் உயிர் கொடுத்தோரே!..”

வணங்கி வழிபடவல்ல, வறியவர்க்கு வாரி வழங்கவே இக்கிண்ணம் என்ற தமிழ்ப் புத்தன், பெரும்புலவன் சாத்தனாரின் வரிகள் அனைத்து மர்ம முடிச்சுகளையும் அவிழ்க்கும் தார்மிக சக்தி கொண்டவை எனக் கொள்வதில் தவறில்லை.

### ஊரும் உலகும் - 33



## Sri Lanka General Election:

Former Canadian Ambassador  
highlights why NPP's win matters



“தமிழர்கள் பெரும்பான்மையாக வாழும் யாழ்ப்பாணத்தில் கூட தேசிய மக்கள் கட்சி முன்னணியில் இருப்பது மிகவும் வியக்கத்தக்கது, அவர்களின் தேசியவாத வாய்விச்ச வெளிநாடுகளில் உள்ள தமிழ் சமூகங்கள் உட்பட சிலரிடம் எதிரொலித்தாலும், அடிமட்ட மக்களுக்கு வழங்கப்படாத நிகழ்ச்சி நிரல்களை முன்னெடுப்பதில் அதிக ஆர்வம் காட்டுவதாகக் காணப்பட்டது” - இலங்கைக்கான கனடாவின் முன்னாள் தூதுவர் டேவிட் மக்கினன்.

Former Canadian High Commissioner to Sri Lanka David McKinnon has called out the lack of coverage on Sri Lanka's November 14 parliamentary elections by Canadian Press.

In a statement on social media, McKinnon said that given other political events in recent days, it is no surprise that the extraordinary results of Sri Lanka's November 14 parliamentary elections did not dominate headlines in Canada, but they should get some attention, as Sri Lanka has at other times, especially when trauma is involved.

“For many reasons, who runs the Indian Ocean island matters in the region and well beyond. It occupies a strategic location, with 40% of global trade flows passing a few kilometres goes off its south coast, while Colombo is South Asia's busiest port. It has been a centre of China-India (and USA) rivalry. It has faced decades of ethnic tension, divisive politics, and brutal conflict that put it on the international agenda,” he said.

McKinnon pointed out that voters in Asia's oldest democracy decisively turned their collective back on the dynastic politicians, traditional elites, and racially charged politics that have taken the country through decades of turmoil and tragedy.

“In a follow-on to the 2022 mass demonstrations that chased then President Gotabaya Rajapaksa from power, the National People's Power (NPP) coalition won two-thirds of the seats as its vote went from 3% in 2020 to 61% per cent in 2024. This follows the remarkable

victory in the September presidential election of Anura Kumara Dissanayake (known to everyone as AKD), whose party, the Janatha Vimukthi Peramuna (JVP) was once a group of Marxist-Sinhalese majoritarian revolutionaries who tried violently to overthrow the government twice, in 1971 and 1987-89, the second of which was a bloody second civil war that unfolded in southern SL as the LTTE fought for independence in the north and east. (AKD's origins may be as a Marxist, but no one seriously calls him that now.),” he said.

The former Canadian High Commissioner further said that all the more striking that the NPP came out ahead even in Tamil dominated Jaffna, beating out the traditional Tamil parties who were seen as increasingly interested in advancing agendas that do not deliver for the grassroots even if their nationalist rhetoric resonates with some, including in the Tamil communities overseas.

“Many have commented on the general lack of racist messaging or undertones in this election, particularly compared to the troubling 2019 presidential election campaign that brought Gotabaya Rajapaksa to power. The optimistic view is that a broad cross section of Sri Lankan voters have realized that ethnonationalist politics have not been in their interest, even if the rhetoric was seductive.

This is too simple, of course, and the reality of governing in the face of a sustained economic crisis will be very different than campaigning. Nonetheless, the new government certainly has an opportunity to take the country beyond the tragedy of its governance since independence, and that should be welcome,” he concluded. (Newswire)

கடந்த நான்கு ஆண்டுகளாக அமெரிக்க அதிபராக உள்ள ஜோ பைடன் அடுத்த நான்கு ஆண்டுகளுக்கான அதிபர் தேர்தலிலிருந்து இறுதி நேரத்தில் தனது தேர்தல் பிரசாரங்களை முடிவுக்குக் கொண்டுவர, பிரதி அதிபராக இருந்த கமலா ஹரிஸ் ஜனநாயகக் கட்சி சார்பில் நேரடியாகக் களத்தில் இறங்கினார். அமெரிக்காவின் ஜனநாயகம் ஆபத்திலுள்ளதாக மக்களை எச்சரித்த கமலா ஹரிஸ், தனது ஆட்சியில் ஜனநாயக விழுமியங்களை முழுமையாக அமல்படுத்தப் போவதாக பிரசாரம் செய்தார்.

அமெரிக்காவில் ஜனநாயகம் ஆபத்தில் இருப்பதாக குறிப்பிடத்தக்க அளவு அமெரிக்க மக்கள் கருதுவதாக கருத்துக் கணிப்புகள் கூறியபோதும், தேர்தல் பிரசாரத்துக்கு பொருளாதாரமும் அடிப்படைக் கொள்கைகளும் முதன்மை வகிக்கின்றன என்பதை கமலா ஹரிஸ் கவனத்தில் எடுக்கத் தவறியதே அவரது தோல்விக்கான பிரதான காரணம் என்பதை அமெரிக்க அரசியல் விற்பன்னர்கள் தங்களது ஆய்வின் வெளிப்பாடாக முன்வைக்கிறார்கள்.

இரண்டு முறை பதவி நீக்க விசாரணைக் - குட்படுத்தப்பட்ட, கிரிமினல் தண்டனை பெற்ற, பல்வேறு ஊழல் குற்றச்சாட்டு - களை எதிர்கொண்ட, நான்கு ஆண்டுகளுக்கு முன்பு அமெரிக்க சட்டமன்றப் பணிமனையான கப்பிட்டல் கட்டிடத்தில் கிளர்ச்சியைத் தூண்டிய டொனால்ட் ட்ரம்ப், அமெரிக்க அதிபர் தேர்தலில் வெற்றிபெற்றுள்ளார்.

தொடரும் நான்கு ஆண்டுகளுக்கான அமெரிக்காவின் 47வது அதிபராக உத்தியோகபூர்வமாக ஜனவரி 20ம் திகதி பொறுப்பேற்கும் டொனால்ட் ட்ரம்ப், நவம்பர் 5ம் திகதி நடைபெற்ற அமெரிக்க அதிபர் தேர்தலில் 5 மில்லியனுக்கும் அதிகமான வாக்கு வித்தியாசத்தில் குறிப்பிடத்தக்க வெற்றியைப் பதிவு செய்துள்ளார்.

அமெரிக்காவின் பொருளாதாரத்தில் வீழ்ச்சி, அமெரிக்க எல்லைகளில் பாதுகாப்பு குழப்பம், உலகில் போர் மற்றும் பூகோளவியல் குழப்பங்களில் அமெரிக்க நிலைப்பாடு என்பவை பிரதான விமர்சனங்களாக முன்வைக்கப்பட்டன. இந்நிலையில், ஜனநாயகக் கட்சி அதற்கான காத்திரமான தீர்வுத் திட்டமெதையும் முன்வைக்காது நகர, குடியரசுக்கட்சி அவற்றை சரியாக அனுமானித்து, டொனால்ட் ட்ரம்பின் பிரசாரத்தில் அவற்றையே முன்னிலைப்படுத்தியமை வாக்காளர்களைக் கவர்ந்தது.

மிகக்கடுமையான போட்டியாக உருவெடுத்த இறுதிநேரப் பிரசாரங்கள் காரணமாக, இருவரில் யாரும் வெற்றிபெறலாம் என்ற மிகக் குழப்பமான ஆருடங்களையே தேர்தல் கணிப்புகள் வெளிப்படுத்தின. பகிரங்க தேர்தல் விவாதத்திலும் ஊடக சந்திப்புகளிலும் கணிசமான வெற்றியைப் பதிவு செய்த கமலா ஹரிஸ், அவரது கட்சியில் அதிபராக இருந்த ஜோ பைடன் கால ஆட்சியின் தோல்விகளிலிருந்து எத்தகைய மாற்றங்களை ஏற்படுத்தி



குயின்னர்ஸ் துரைசிங்கம்

## அமெரிக்க ஜனாதிபதியாக மீண்டும் டொனால்ட் ட்ரம்ப்

நகரப் போகிறார் என்பதற்கு போதிய கொள்கை விளங்கங்களை வழங்கத் தவறினார். உலக வல்லரசுகளுடன் அமெரிக்காவின் அணுகுமுறையில் எதிர்பார்க்கப்பட்ட மாற்றங்கள் குறித்தும் கமலா ஹரிஸ் போதிய விளக்கங்களை வழங்கத் தவறினார். இஸ்ரேல் மற்றும் ரஷ்யாவின் போர் யுக்திகள் உலக நாடுகளுக்கு சவால் விடுத்துவந்த நிலையில், ஜி-7, ஐநா, நேட்டோ போன்ற அமைப்புகளுடனும், ரஷ்யா, சீனா, ஈரான், இந்தியா, சவுதி அரேபியா போன்ற நாடுகளுடனும் எத்தகைய புதிய அணுகுமுறை - களைக் கடைப்பிடிக்கப் போகிறார் என்பதிலும் கமலா ஹரிஸ் தெளிவான கொள்கை நிலைப்பாட்டை அறிவிக்கத் தவறினார்.

அதேவேளை, குடியரசுக் கட்சியின் வேட்பாளரான டொனால்ட் ட்ரம்ப், தனது ஆட்சியில் கொண்டுவரவுள்ள திட்டங்களாக பலவற்றையும் மக்கள்முன் வைத்தார்.

அரச உத்தியோகங்களில் அவசியமில்லாமல் அமர்ந்திருக்கும் பல ஆயிரக்கணக்கான ஊழியர்களைக் குறைப்பது - அரச நிர்வாகச் சீர்கேட்டை சரிசெய்வதற்கான அரச சீர்திருத்தம் - அரச நிதி நிர்வாகத்தை கணக்காய்வு செய்தல் - சட்டவிரோத குடியேற்றவாசிகளின் வருகையை நிறுத்துவது - நாட்டின் எல்லைகளில் பாதுகாப்பை கடுமையாக்குவது - ஏற்கனவே நாட்டிற்குள் வந்துள்ள சட்டவிரோத குடியேற்றவாசிகளை நாட்டைவிட்டு வெளியேற்றுவது - அமெரிக்க



## TRUMP MAKES HISTORY Becomes first president in over 100 years to win a non-consecutive 2nd term

பெருநிறுவனங்களின் வரியைக் குறைப்பது - நாட்டிற்கு வெளியிலிருந்து வருகின்ற இறக்குமதிப் பொருட்கள் மீது பாரிய வரிக்களை அமுல்படுத்துவது - குறிப்பாக சீனாவின் இறக்குமதி மீது 30 இலிருந்து 60 வீதம் வரையிலான வரிவிதிப்பை அறிவிப்பது - அமெரிக்காவிற்கு முன்னுரிமை என்ற கொள்கைப் பிரகாரம் உலக விவகாரங்களிற்கான பாரிய நிதிச்செலவுகளை நிறுத்துவதற்கான நடவடிக்கைகள் - தான் பதவியேற்ற முதல் வாரத்திலேயே உக்ரெயின் போரை நிறுத்துவது - நேட்டோ அமைப்பிலிருந்து அமெரிக்கப் படைகளை வாயஸ் பெறுவது - இஸ்ரேல் தனது சொந்த நாட்டைப் பாதுகாப்பதற்கான உரிமைக்கு பூரண ஆதரவு வழங்குவது - ஈரான் உட்பட்ட கடுமையான நாடுகள் மீதான அழுத்தங்களை அதிகரிப்பது - இஸ்ரேல்-சவுதி அரேபியா உறவை அமெரிக்க பாதுகாப்பு ஒப்பந்தம் ஊடாக சீர்செய்வது போன்ற பல்வேறு திட்டங்களை, அமெரிக்க வெள்ளையின் மக்களைக் கவரும் வகையில் டொனால்ட் ட்ரம்ப் முன்வைத்தார்.

வெற்றி அவருக்கானது!

## Empty Nest Syndrome

இதென்ன ஏதோ புதுசா இன்னொரு நோய் வந்துவிட்டதோ என்று எண்ண வேண்டாம், இது ஒரு நோயல்ல, பல நோய்களுக்கு காரணிகளாக அமைகின்ற பெரும்பாலும் அடையாளம் காணப்படாத ஒரு விடயம். ஏதோ ஒரு வகையில் ஒவ்வொருவரின் வாழ்விலும் கடந்து செல்ல வேண்டிய வாழ்வியலின் பரிமாணம்.

பல பெற்றோர்கள் தங்களின் பிள்ளைகள் பல்வேறு காரணங்களால் வீட்டை விட்டு வெளியேறும் போது ஏற்படும் பிரிவால் உண்டாகும் துயரம், பின்பு பலரில் உள்ளியல் உடலியல் ரீதியான தாக்கத்தை உண்டாக்கி விடுகிறது. இதெல்லாம் ஒரு பெரிய பிரச்சனையாக குடும்பத்தில் வழக்கமாக பிள்ளைகள் வளர்ந்ததும் கல்விக்காக, வேலை வாய்ப்புகளுக்காக, திருமணத்தின் பின்னராக இப்படி பல்வேறு காரணங்களுக்காக வெளியேறுவது இயற்கைதானே என்று நீங்கள் நினைக்கலாம்.

குறிப்பாக, ஆசிய சமூகங்களில் அதுவும் பெண்களில் இந்தப் பிரச்சனையின் தாக்கம் சற்று மேலோங்கி இருக்கிறது. ஏனென்றால் ஆசிய சமூகங்களில் பெரும்பாலும் கூட்டுக் குடும்ப வாழ்க்கை என்பது குறைந்து தனிக்குடும்ப வாழ்க்கை என்பது வழக்கமானதாக மாறி வருகிறது. ஒரு பிள்ளை அல்லது இரண்டு பிள்ளைகள் என்ற நிலையும், நகர வாழ்க்கையில் குடும்பத்தையும் தாண்டி உறவுகள் கூடி வாழ்தல் என்பது அறவே இல்லை எனலாம். பெண்தான் முதன்மை பராமரிப்பாளராகவும் அதிகம் பாசம் பொழிபவராகவும், தாய்மையின் அறத்துக்குள்ளே இருந்து விரைவில் வெளிவர முடியாத காரணத்தால் பாதிப்புகளை அதிகம் எதிர்கொள்கிறார்கள்.

இது ஒரு சிக்கலான நிலைமாறுகால உளவியல் பிரச்சனையாக உருவெடுத்து, பின்பு உடல் ரீதியான விளைவுகளை ஏற்படுத்தும்.

ஆரம்பத்தில் இது சரியாக அடையாளம் காணப்படாமல் புறக்கணிக்கப்பட்டால் நாள்பட்ட பல வியாதிகளை தோற்றுவிக்கலாம். இதை எதிர்கொள்கின்ற நபரின் மனநிலை, உடல்வாகு, அவருக்குள்ள மற்ற நோய்கள், குடும்பச் சூழல், தொழில், பிரச்சனைகளை உள்வாங்குகிற அல்லது எதிர்கொள்கிற விதம், வாழ்க்கை முறை, கணவன் மனைவிக்கிடையான மற்றும் பிள்ளைகள் உடனான உறவு நிலைப் புரிந்துணர்வு போன்ற பல காரணிகள் இந்த வெற்றுக்கூடு நோயொருங்கியத்தின் தோற்றுவாயாக அமைகிறது.

1914ல் பிரபல எழுத்தாளர் Dorothy canfield என்பவர் தனது நூலில் முதலில் இந்த 'Empty Nest' என்ற உருவகத்தை பயன்படுத்தி



மருத்துவர் போல் ஜோசேப்

## வெற்றுக்கூடு நோயொருங்கியம்



இருந்தார். பின்னர் 1970களில் உளவியல் ரீதியான பிரச்சனையாக ஏற்றுக்கொண்டு Empty Nest Syndrome என்று அழைக்கப்படுகிறது. என்னிடம் ஒரு பெண் கடுமையான தலைவலிக்காக மருத்துவம் பார்க்க வந்தார். வயது 50, அவருக்கு ஆணும் பெண்ணுமாக இரட்டை பிள்ளைகள். கடந்த ஆறு மாதம் - களாக தீராத தலைவலியால் பாதிக்கப்படுவதாகவும் நரம்பியல் மருத்துவரின் ஆலோசனையில் அது Migraine என்ற ஒற்றை தலைவலி என்பதும் கண்டறியப்பட்டு அதற்கான வலி நிவாரண மாத்திரைகளை எடுத்து வருவதாகவும் குறிப்பிட்டார். அது மட்டுமல்ல இந்த வலி நிவாரண மாத்திரைகளை தொடர்ச்சியாக எடுத்து வந்ததால் தற்போது வயிற்றில் Gastritis என்ற இரைப்பை அலர்ஜி உண்டாகி வலியும் எரிச்சலுமாக அவதிப்படுவதாகவும் அதற்கு மேலும் மருந்துகள் எடுப்பதாகவும் தெரிவித்தார்.

அவரின் நோயின் வரலாற்றை ஹோமியோபதி மருத்துவ முறையில் விரிவாக ஆய்வு செய்தபோது அவர்களின் செல்லமான இரட்டைப் பிள்ளைகளும் இருவேறு நகரங்களில் தங்களின் மேற்கல்வியினை தொடர்வதற்காக சென்ற பின்னர் தான் இந்த தலைவலி தொடங்கியது என்பதை நான் கண்டறிந்தேன். அவரிடம் பிள்ளைகளைப் பற்றி கேட்டபோது சற்றுநேர மௌனத்திற்குப்பின், சில நிமிடங்கள் கண்ணீரை மட்டுமே பதிலாக அளித்துக் கொண்டிருந்தார். நோய் நாடி நோய் முதல் நாடி என்பதன் அடிப்படையில் நோயின் காரணத்திற்கான மருந்துகளை கொடுத்த பின்பு முற்றிலும் குணமாகிவிட்டார்.

தற்காலச் சூழலில் தொழில்நுட்ப தொடர்பாடல் வசதிகள் இருப்பதால் தொலைவில் இருந்தாலும் தொடர்பில்லாதே இருக்கிறார்கள், அப்படி இருக்க இந்த மாதிரியான பிரச்சனைகள் சாத்தியமா என்பதும் பலரின் கேள்வியாக இருக்கலாம். ஆனால் உண்மையில் உளவியல் ரீதியாக பிரிவுகளை உணர்தல் என்பது உணர்வு ரீதியான ஒரு தனிமையின் அனுபவம். ஒரு இருபது ஆண்டு-காலம் கலகலப்பாக உணர்வுகளை, உணவுகளை, உள்ளத்தை உணர்ச்சிகளை, உறவுகளை எண்ணங்களை, அனுபவங்களை இப்படி இன்னும் பலவற்றை பகிர்ந்து உறவாக வாழ்ந்து பின்னர் பிரிதலின் நிலைமாறு காலத்தை சமநிலைப்படுத்தல் அல்லது சமாளித்தல் என்பது பலருக்கும் சவால் ஆனதாகும்.

இதில் உச்சமாக பலவகையில் ஏற்படும் நிரந்தரமான இழப்புகளால் வரும் துயரம் என்பதையும் அதனால் உண்டாகும் வெற்றுக் கூடு போன்ற இல்லத்தில் உள்ள வலிகளையும் மாறாத, மறையாத வடுக்களையும் ஆற்றுதல் என்பது மிகக் கடினமானதாகும். மேலும் ஒற்றைப் பெற்றோர் உள்ள குடும்ப சூழல், பல்வேறு காரணங்களால் தாமதமாக பிள்ளைகள் வெற்றுக் கொண்டவர்களும் குறிப்பாக மெனோபாஸ் என்ற மாதவிலக்கு நின்று போகிற வயதில் உண்டாகும் உடல் உள மாற்றங்களின் பெரும் தாக்கம் போன்றவையும் ஒருங்கே மறையிடற்க் காரணிகளாக அமைந்து பிரிவின் தாக்கத்தை மேலும் ஆழ அகலப்படுத்தலாம்.

வெற்றுக்கூடு நோயொருங்கியத்தில் குணங்குறிகளாக தனிமை உணர்வு, ஆழ்ந்த கவலை, உணவில் விருப்பமின்மை, வெறுமை உணர்வு, மன அழுத்தம், தூக்கமின்மை, மதுபோதைக்கு அடிமையாதல் போன்றவற்றால் வரும் பின்விளைவுகளால் பல உடல் நோய்களுக்கு ஆளாகிறார்கள்.

பிள்ளைகள் உங்களுடன் இருக்கும்போதே இதற்கான முன்தயாரிப்பு வேலைகளை செய்து உங்களை நீங்களே ஆற்றுப்படுத்துகிற வழிமுறைகளை அறிந்து வைத்துக் கொள்வது அவசியம். உதாரணமாக, உங்களுக்கான ஒரு நட்பு வட்டத்தை உருவாக்கிக் கொள்ளுதல், பொழுதுபோக்கு நடவடிக்கைகளில்

(30ம் பக்கம் வருக)



இந்தக் கோடை காலம் முழுவதும் ஏகப்பட்ட திருமண நிகழ்வுகள் எங்கள் சமூகத்தில் இடம்பெற்றன. இவற்றில் சிலவற்றுக்கு நானும் சமூகமளித்து மகிழ்ந்தேன். இவையாவும் சிறுவயதில் இங்கு புலம்பெயர்ந்த பிள்ளைகளுடையது அல்லது இங்கு பிறந்து வளர்ந்த பிள்ளைகளுடையதாக அமைந்திருந்தன. இந்தப் பிள்ளைகள் கனடிய நாட்டு கலாசாரத்தில் வளர்ந்தவர்களாக இருந்ததால் எமது தாய்நாட்டுப் பாரம்பரிய சம்பிரதாயங்களை, கலாசார விழுமியங்களை பெருமளவு அறியாதவர்களாகவே காணப்பட்டனர். வீட்டில் எமது விழுமியங்களுக்கு முக்கியத்துவம் கொடுத்தாலும் இப்பிள்ளைகளுக்கு அவற்றில் பெரும் நம்பிக்கையோ ஈடுபாடோ இருப்பதாகத் தெரியவில்லை.

சில பிள்ளைகள் வேற்றுநாட்டு பிள்ளைகளைக் காதலித்து திருமணம் செய்வதால் எமது சமய சம்பிரதாயங்களை முழுமையாக பின்பற்ற முடியாத நிலையில் காணப்பட்டனர். இதனால் பல திருமண நிகழ்வுகள் ஒரு வகைக் கலப்படமாகவே காணப்பட்டன.

இன்றைய இளந்தலைமுறையினரால் ஏற்பாடு செய்யப்படும் திருமணங்கள் நன்கு திட்டமிடப்பட்டு மிகக் கச்சிதமாகவும், நேரம் தவறாமலும் நேர்த்தியாகவும் இடம்பெறுவதைக் காணக் கூடியதாக இருந்தது. திருமணத்துக்கான முழுச்செலவையும் மணமக்களே பொறுப்பெடுத்து நடத்துவதையும் காண முடிகிறது. இது பெருமளவில் பாராட்டப்பட வேண்டியது. சில திருமண நிகழ்வுகளில் பெற்றோருக்கு அந்த நிகழ்வின் ஒழுங்குகள் பற்றிய விபரங்கள் தெரியாதிருந்ததை அவதானிக்க முடிந்தது. மிகவும் நெருங்கிய உறவினர்களை அழைப்பதற்கு மட்டும் மணமக்கள் பெற்றோருக்கு அனுமதி வழங்கினார்கள். மணமக்களின் முழுமையான நோக்கமும் தங்களின் நண்பர்களை திருப்திப்படுத்துவதாகவே காணப்பட்டது. திருமணத்துக்கு பின்னர் இடம்பெற்ற வரவேற்பு உபசார வைபத்தில் மண்டபம் முழுவதும் நண்பர்களாலேயே நிரம்பி வழிந்தது. அங்கு திரண்டிருந்த சுமார் 250-300 வரையான விருந்தினர்களில் மூன்று அல்லது நான்கு மேசைகளில் மட்டும் உறவினர்கள் காணப்பட்டனர். வரவேற்பு வைபவம் முழுவதும் நண்பர்களின் கூத்தும் கும்மாளமுமே ஆக்கிரமித்து நின்றது. அவர்களே இந்த வைபவத்தை நடத்துகிறார்கள் என எண்ணத்தோன்றியது. பெற்றோரும் உறவினரும் சாதாரண பார்வையாளர்களாக பங்கேற்றிருந்தனர்.

இன்று இளந்தலைமுறையினர் மத்தியில் 'குறிப்பிட்ட இடங்களில் இடம்பெறும் திருமணங்கள்' (Destination weddings)



கனகேஸ்வரி நடராஜா

## திருமண நிகழ்வுகளில் மாறிவரும் மாற்றங்கள்

மிகவும் பிரசித்தமாகி வருகிறது. பிரத்தியேகமாக அமைக்கப்பட்ட பூங்காக்கள், கடற்கரைகள், பரந்த வெளிகள், விசேட கப்பல்கள் என்பவற்றில் இவை இடம்பெறுகின்றன. இங்கெல்லாம் சமய சம்பிரதாயங்கள் பாரம்பரிய சடங்குகளுக்கு இடமில்லை. இங்கு எதுவித கட்டுப்பாடும் கிடையாது. மணமகளும் மணமகனும் தீர்மானிக்கின்றபடியே திருமணம் இடம்பெறும். இத்தகைய திருமணங்களுக்கு செலவு அதிகம். உயர்ந்த சம்பளத்தில் உயர் பதவிகளை வகிப்பதால் தம்பதிகளே முழுச்செலவையும் பொறுப்பேற்கிறார்கள். சில திருமணங்கள் தூர இடங்களில் இடம்பெறுகின்றன. இதனால் விருந்தினர்களுக்கு பயணச் செலவு, தங்கிடச் செலவு என ஏகப்பட்ட பணம் செலவாகிறது. பெற்றோருக்கு குறிப்பிட்ட இடத்துக்குச் செல்லும் வழிகூட தெரியாது. கூகுள் வரைபடம் இளந்தலைமுறையினருக்கு தண்ணீர் பட்ட பாடு.

பன்மைக் கலாசார நாட்டில் வாழும் இன்றைய பிள்ளைகளின் நண்பர்களும் பன்மைக் கலாசாரத்தைச் சார்ந்தவர்களாகவே இருக்கின்றனர். நெருக்கமான அன்பான சூழலில் தங்கள் திருமணம் இடம்பெறுவதை மணமக்கள் விரும்புகிறார்கள். முன்னர்போல வீடு வீடாகச் சென்று திருமண அழைப்பிதழ்களை வழங்கிய காலம் மலையேறிவிட்டது. மிகவும் சுருக்கமாக அழகாக மணமக்களே திருமண அழைப்பிதழை வடிவமைத்து வாட்ஸ்அப் மூலம் அனுப்பி விடுகிறார்கள். அனேகமான அழைப்பிதழ்களில் மணமக்களின் பெயர்களோடு அவர்களின் பெற்றோர்களின் பெயர்களும் விருந்தினர்களை திருமணத்துக்கு அழைப்பதாக வாசகங்கள் அமைகின்றன. மணமக்களின் மற்றும் அவர்களின் பெற்றோர்களின் பெயர்களைப் பார்த்ததும் அவர்கள் எந்தச் சமூகத்தைச் சார்ந்தவர்கள் என ஊகிக்க முடிகிறது. அழைக்கப்பட்டு வோர்கள் திருமணத்துக்கு வருகை தருகிறோமா இல்லையா என்பதை குறிப்பிட்ட திகதிக்கு முன்னராக தெரியப்படுத்துமாறு மிகவும் கறாராக அழைப்பிதழில் குறிப்பிடுகிறார்கள். இன்றைய விலைவாசி அதிகரிப்புக் காலத்தில் இவ்வாறு கேட்பது அவசியம் மட்டுமன்றி மெச்சப்படவும் வேண்டியது. எத்தனையோ திருமண நிகழ்வுகளில் உணவு வகைகள் விரயமாவதை நாம் கண்டிருக்கிறோம். ஆகவே இதில் குறைகூற ஒன்றுமேயில்லை.

புதுப்புது சடங்குகளையும் இன்று திருமண நிகழ்வுகளில் புகுத்தி விட்டார்கள். திருமணத்துக்கு முன்னராக மணப்பெண்ணுக்கு மருதாணி இடும் வைபவம் இந்தியக் கலாசாரம். ஆனால், இன்று பெருமளவில் எங்கள் வீடுகளிலும் இது புகுந்துவிட்டது. மணப்பெண்ணுக்கு அவரது தோழிகள் மாத்திரம் பங்குபற்றும் Bridal Shower என்பதும், மணமகனுக்கு அவரது நண்பர்கள் மாத்திரம் பங்குபற்றும் Bachelors party அல்லது Stag party என்பதும் மேற்கத்தைய பழக்கம். இதுவும் இப்போது எங்கள் மத்தியில் தாராளமாக காணப்படுகிறது. பன்முகக் கலாசாரங்கள் மத்தியில் வாழும்போது இவ்வாறான மாற்றங்கள் ஏற்படுவது தவிர்க்க முடியாதது.

பெற்றோர்கள் தங்களால் இயன்றளவு தமது சமய, பண்பாட்டு முறைகளை திருமணங்களில் கடைப்பிடிக்கிறார்கள். எனினும் பிள்ளைகளின் விருப்பங்களுக்கு விட்டுக்கொடுக்க வேண்டிய நிர்ப்பந்தம் ஏற்படும்போது மிகவும் நாகரிகமாக முரண்பாடுகள் ஏற்படாதவாறு விலகிக் கொள்கிறார்கள். எது எப்படி என்றாலும் மணமக்கள் சீரும் சிறப்புமாக இல்லறம் என்னும் நல்லறத்தைப் பேணுவது முக்கியம்.



இரா. சம்பந்தன்

## குறுந்தொகை காட்டிய குற்றம்!

அது மலைவாழ் மக்கள் நிறைந்த குறிஞ்சி நிலம். ஊற்றெடுத்து மலைகளிலே வழிந்தோடும் அருவிகள் நதிகளாக பெருக் - கெடுத்து ஓட அந்த நதி நீரிலே விளையாடிப் பொழுது போக்க ஆண்களும் பெண்களுமாக மக்கள் கூடிவிடுவார்கள் நீர்த்துறைகளில்.

நீரின் செழிப்பால் காடுகளுக்கும் குறைவில்லை அந்த மக்களுக்கு. பெற்றவர்கள் இந்தக் காடுகளைப் பண்படுத்தித் வயல் நிலங்களாக மாற்றித் திணைப் பயிரை விதைத்துக் கடின உழைப்பில் ஈடுபட வீட்டுக்கு விறகு வெட்டி வருகின்றோம் என்று சொல்லிவிட்டுப் புறப்படும் இளம் பெண்களோ அடர்ந்த காட்டிலே தம் மனதுக்குப் பிடித்த இளைஞர்களைக் கண்டு இன்புற்றுக் காதல் பயிர் வளர்த்து வந்தார்கள் தினமும்.

மலையில் இருந்து வீழும் அருவியினை ஆடவர்கள் தம் நெஞ்சென்னும் அணைகொண்டு தடுக்க வேகமொடு குதிக்கும் அருவியானது அவர்களைப் பின்னோக்கித் தள்ளி வீழ்த்திவிட முயன்று பார்த்து முடியாது தோற்கும் போது அந்த ஆடவர்களை வீரர்களாக எண்ணிப் பெண்கள் காதல் செய்தார்கள்.

அப்படித்தான் அந்த மலைவாழ் பெண் ஒருத்திக்கும் ஒரு ஆடவனுக்கும் காதல் ஏற்பட்டது. அவள் ஒரு ஏழைத் தாயின் மகள். அன்னைக்கு அவளும் அவளுக்கு அன்னையுமே ஆதாரமாக இருந்தார்கள். காலையிலே ஏதாவது பொய் சொல்விட்டுத் தின்பண்டங்களோடு காட்டுக்குச் செல்லும் அப்பெண் நீர் அருவியிலே காதலனோடு கூடிக் கிடப்பாள்.

நதி நீரிலே கிடக்கும் தன் காதலனின் தேகத்தை ஒரு ஓடமாக எண்ணி அதன்மீது அமர அவளுக்குப் பிடிக்கும். யாரும் காணாத நாணல் புகூட்டத்து மறைவிடத்தில் சுகங்களைப் பரிமாறிக் கொண்டு தாயை ஏமாற்ற காதலன் வெட்டிக் கொடுத்த காட்டு விறகோடு வீட்டுக்கு வரும் மகளைத் தாய் கனிவோடு பார்ப்பாள். அவள் கண்கள் பனிக்கும்.

ஆண்துணை இல்லாத வீட்டு வருமானத்துக்காக என்பிள்ளை விறகு சுமந்து துன்பப்படுகின்றதே என்று தாய் தவித்துப் போவாள். உன் மகள் விறகு தேடுவதோ சிறுபொழுது. காட்டிலே காதலனைத் தழுவிக்கிடப்பதோ பெரும்பொழுது என்று அந்தத் தாய்க்குச் சொல்லிக் கொடுக்க யாரும் இருக்கவில்லை.

மகளின் மேனியெங்கும் காதலனின் விரல் நகங்கள் உருவாக்கிய காயங்களைக் கூட காட்டிலே விறகு வெட்டும் போது முள்மரங்கள் கீறியவை என நினத்துக் கொண்டாள் அந்தத் தாய். ஓடிச் சென்று மகள் தலையிருக்கும் கூடையை இறக்கி வைப்பாள். முந்தானையால் முகத்தைத் துடைத்து விடுவாள். அது ஆண் அளைந்த தேகமென அவளுக்குத் தெரியாது.

அவளைப் பொறுத்தவரை பருவப் பெண்ணாக இருந்தாலும் மகள் இன்றும் அவளுக்குக் குழந்தைதான். அதனால் இரவுப் பொழுது முழுவதும் பஞ்சின் வெள்ளிய நூலினாலே செய்யப்பட்டு எண்ணெய் கொண்டு எரியும் கூடர் விளக்கின் வெளிச்சத்தில் மகளை அணைத்துக் கொண்டு அந்தத் தாய் மகளின் கூந்தலோடு சேர்த்துப் பின்புறத் தலையை பாசத்தோடு தடவிக் கொண்டு பாயில் உறங்கினாள் அந்தத் தாய்.

உன்னைத் தவிர எனக்கு யாருமே இல்லை என்பதை தன் அன்பின் மிகுதியால் காட்டிக் கொண்டு அந்தத் தாய் உறங்க அந்த மகளோ அருவியும் காடும் தன் காதலன் நினைவும் ஒன்றன் பின் ஒன்றாக மனதில் வலம் வர உறக்கமின்றித் திறந்த கண்ணோடு மறுபுறம் திரும்பி பொழுது எப்போது விடியும் எப்போது காட்டுக்கு ஓடலாம் என்ற துன்பநிலையிலேயே கிடந்தாள்.

அன்னையின் பாசத்தை விட ஆடவ மோகம்தான் அந்தப் பெண்ணின் மனத்திலே குடிகொண்டு இருந்தது. இந்தப் பாடல் சங்க இலக்கியமான குறுந்தொகையிலே 353 வது பாடலாகத் தொகுக்கப்பட்டிருக்கின்றது. காமத்தில் தவறி விழுந்த காதலுக்கு பாச உணர்ச்சி கிடையாது என்பதை உறையூர் முதுகூத்தன் என்ற புலவன் இந்தப் பாடலாகப் பதிவு செய்திருக்கின்றான்.

ஆர் கலி வெற்பன் மார்பு புணை ஆக கோடு உயர் நெடு வரைக் கவாஅன் பகலே பாடு இன் அருவி ஆடுதல் இனிதே நிரை இதழ் பொருந்தாக் கண்ணோடு இரவில் பஞ்சி வெண் திரி செஞ் கூடர் நல் இல் பின்னு வீழ் சிறுபுறம் தழீஇ அன்னை முயங்கத் துயில் இன்னாதே.

பகல் - பகற் காலத்தில், கோடு உயர் நெடு வரை கவான் - கொடுமுடிகள் உயர்ந்த நீண்ட மலையினதுதாழ்வரையினிடத்தே, பாடு இன் அருவி - ஓசை இனிதாகியஅருவியில், ஆர் கலி வெற்பன் மார்பு புணை ஆக - நிறைந்தமுழக்கத்தையுடைய மலையையுடைய தலைவனது மார்புதெப்பமாக, ஆடுதல் இனிது - நீர்விளையாடல் இனிய, இரவில் - இராக்காலத்தில், பஞ்சி வெண் திரி செ கூடர் நல்இல் - பஞ்சாலாகிய வெள்ளிய திரியையுடைய செவ்வியவிளக்கையுடைய நல்ல வீட்டின் கண்ணே, அன்னை - நம் தாய், பின்னு வீழ் சிறு புறம் தழீஇ - பின்னல் தாழ்கின்ற பிடரியைத் தழுவி, முயங்க - அணைப்ப, நிரை இதழ் பொருந்தா கண்ணோடு - வரிசையாகிய இமைகள் ஒன்றோடு ஒன்று பொருந்தாத விழிகளோடு, துயில் - நாம் துயிலுதல், இன்னாது - இன்னாமையையுடையது.

இன்றைய தமிழ்ச் சமுதாயத்தில்கூட ஆணோ பெண்ணோ அவர்கள் யாராக இருந்தாலும் காதல் விடயத்தில் பெற்றாரை ஏமாற்றும் போக்கு சர்வசாதாரணமாகக் காணப்படுகின்றது. அதிலும் பெற்றார் படிக்காதவர்களாக இருந்துவிட்டால் பிள்ளைகளால் ஏமாற்றப்படுவது இன்னும் இலகுவாகிவிடுகின்றது. சங்க காலத்துச் சமுதாயமும் இதற்கு விதிவிலக்கல்லப்போலும்.

## வழிபாட்டுப் பண்பாடு

மாந்தவினத்தின் உயரிய பண்பாட்டுக் கூறுகளுள் ஒன்றே வழிபாடு. வழிபாடு என்ற சொல்லைப் பகுத்து நோக்கின் வழிபடு எனப் பொருள் தருகின்றது. அதாவது வழிபடுதல், வணங்குதல், பின்பற்றுதல் என்பதே இதன் உள்ளார்ந்த பொருள் வடிவம்.

மாந்தவினத்தின் தோற்றகாலம் முற்றிலுமாக இயற்கையோடு இணைந்திருந்தது. நிலம், நீர், காற்று, நெருப்பு, ஆகாயம் போன்றன மக்களின் வாழ்வுக்கு வழிகாட்டி நெறிப்படுத்தின. இத்தகு இயற்கைக் கூறுகளோடு ஒன்றி அவற்றின் வழிப்பட்டு வாழத் தலைப்பட்டார்கள். இயற்கைக் கூறுகளின் வழிப்பட்ட வாழ்வே மாந்தரின் வழிபாட்டுக்குரிய வாழ்வாகவும் நெறிப்பட்டது. நிலம், நீர், காற்று, நெருப்பு, ஆகாயம் ஆகிய ஐந்து மூலங்களையும் வழிபாட்டுக்குரியதாக்கி வணங்கினார்கள்.

பண்பாடு நோக்கிய வாழ்வில் தோன்றிய இந்த வணக்கநிலை வாழ்வே மாந்தவியதத்தைப் பண்படுத்திப் பின்னாட்களில் பண்பாட்டுச் செழுமைமிக்கதாக்கியது எனக் கூறின் அது தவறாகாது.

பணிதல் என்ற பண்பாட்டு வழக்கம் வழிபாட்டுடன் நெருங்கிய தொடர்பு கொண்டது. இயற்கையே உலக உயிர்களின் அரசி. இயற்கை அரசியின் ஆட்சியில் உயிர்கள் யாவும் ஆட்சிக்குட்பட்டு பணிந்தே வாழ்ந்தன. மாந்தர் தவிர்ந்த பிறவுயிர்களிடையே இப்பணிதலை இன்னும் காணலாம். இயற்கைச் சீற்றம் ஏற்படும் முன்பே அதை அறியும் ஆற்றல் பலவுயிர்களுக்கும் உண்டு.

இயற்கையைப் பணிந்து வழிபடத் தொடங்கிய மாந்தர், அப்பணிதலின் வழியே வாழ்வுப் படிநிலைகளில் பலருக்கும் பணியவும் அடங்கி இயங்கவும் கற்றுக் கொண்டனர் எனலாம்.

உலகின் ஒவ்வொரு இனமும் வழிபடுதல் என்ற நெறிக் குட்பட்டே தமது வாழ்வை கட்டமைத்திருக்கின்றன. நீண்டகாலமாக ஒவ்வொரு இனத்தாலும் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட ஒழுக்க நடத்தைகள், பண்பாட்டு விதிகளாக வழிபாட்டு விதிகளாகவே ஒவ்வொரு தலைமுறைகளாலும் புதிய தலைமுறைகளுக்குக் கற்பிக்கப்படுகின்றன அல்லது கடத்தப்படுகின்றன.

“ஒவ்வொரு பண்பாட்டு விதியும் வழிபாட்டுச் சடங்கும் தலைமுறைதோறும் ஒவ்வொருவருக்கும் முதன் - முதலாக எவ்வாறு அறிமுகம் ஆகிறது? ஏன் அறிமுகம் செய்யப்படுகிறது? யாரால் கற்றுத் தரப்படுகிறது? என்பதைப் பண்பாட்டு ஆய்வாளர்கள் ஆராயும்போது வழிபாட்டின் பல அம்சங்களும் இவ்வாறு பற்பல தலைமுறைகளாகப் பெரியவர்களால் கற்றுத் தரப்பட்டு வந்திருப்பதை உறுதி செய்கின்றனர்” எனக் குறிப்பிடுகின்றார் முனைவர் செ. இராஜேஸ்வரி.

பண்பாட்டு தொடங்கிய மாந்த உணர்வுகளுக்கு வழிபாடு என்ற சமூகப் பொதுநடத்தை உற்றுக்கண்ணாக அமைந்தது என்பதில் மாற்றுக்கருத்து இல்லை. வாழ்வுக்கு ஆதாரமாகத் திகழும் இயற்கையே சீறி எழுந்து அழிவுகளை ஏற்படுத்தும் நிலையில், அச்சத்துக்குள்ளாக மாந்தவினம் இயற்கையை



பொன்னையா விவேகானந்தன்

## மரபும் மாண்பும்

52

அமையுறச் செய்ய, மகிழ்ச்சிப்படுத்த பயபத்தியோடு வழிபாட்டைத் தொடங்கினர். தொடக்கத்தில் பூக்களாலும் இலை தளிர்களாலும் செய்யப்பட்ட வழிபாடு, ஆடல், பால், பலிகள், தானங்கள், தர்மங்கள் எனப் பல வடிவங்களாகத் தொடர்ந்தது. பல கிளைகளாகப் பிரிந்தது.

தமிழர் வழிபாட்டில் உயிர்ப்பலி சிறப்பிடம் பெற்றிருந்ததை மறுக்க முடியாது. இயற்கை அழிவுகளின் போது பலரும் கொல்லப்பட்டனர். இயற்கை அவ்வம் - போது உயிர்ப்பலி வேண்டி நிற்கின்றது என நம்பினர். உயிர்ப்பலி கொடுத்தால் இயற்கையின் சீற்றத்தைத் தடுக்கலாம் எனக் கருதினர். இதன் வழியே தோற்றம் பெற்ற உயிர்ப்பலி வழிபாட்டில் உணவாகக் கூடிய ஆடு, கோழி என்பவற்றைப் பலியிட்டனர். அவற்றுள்ளும் ஆண் உயிர்களையே பலி கொடுப்பர். கோழி எனக் குறிப்பிட்டாலும் பேடுகள் பலிக்கு எடுத்துக்கொள்ளப்படுவதில்லை. சேவல்களே பலியாகின்றன. தலைமுறைப் பெருக்கத்துக்கு ஏதுவான பெண் உயிர்கள் ஒருபோதும் பலி கொடுக்கப்படுவதில்லை. இவ்வழிபாட்டு முறையைக் கிராமிய வழிபாடுகளில் இன்றும் காணலாம்.

இந்நாட்களில் பலி கொடுக்கும் வழக்கம் மிகக் குறைந்து விட்டது. அதைத் தடுக்கும் சட்டங்களும் வந்துவிட்டன. எனினும் தெய்வம் பலி எடுக்கும் என்ற அச்சம் முற்றாக நீங்கிவிடவில்லை. உயிர்ப்பலிக்கு ஈடான மாற்று வழிபாட்டு முறைகளைக் கண்டறிந்து கடைப்பிடித்து வருகின்றனர்.

எலுமிச்சம் பழத்தில் குங்குமத்தை வைத்துச் சாற்றைச் சிவப்பாகப் பிழிவர். வாகனங்கள் வாங்கும்போதும் புது பயணங்கள் தொடங்கும்போதும் சில்லுகளுக்கு அடியில் எலுமிச்சைப் பழங்களை வைத்து நசுக்குவர். திருஷ்டி கழிப்புக்காகப் பூசணிக்காய்க்குள் குங்குமத்தைக் கொட்டி உடைத்து ரத்தம் போல சிவப்பாக சிதறடிப்பர். இவை யாவும் இரத்தப் பலி என்ற வழிபாட்டு வடிவங்களில் உயிர்ப்பலியற்ற தொடர்ச்சியே.

தமிழர்களிடையே வழிபாட்டு மரபினைத் தொடக்கியவரும் காலவேட்டத்தில் செவ்வியல் சிறப்பு மிக்கதாக மாற்றியவரும் வேளாண் குடிகளே என்பர். உயிர் வாழ்வுக்கு ஆதாரமான உழவுத்தொழிலை பல்வேறு படிநிலைகளாக வழிபட்டும் கொண்டாடியும் வந்துள்ளனர். இதன் உச்ச வடிவமே தைப்பொங்கல் என்னும் அறுவடைத் திருவிழாவும் கதிர்வ வழிபாடும் எனலாம்.

தமிழகத்தில் ஆடிமாதத்தில் முளைப்பாரி எடுத்து அம்மனை வழிபடும் மரபு பல ஊர்களில் காணப்படுகின்றது. முளைப்பாரி என்பது பயிர்களின் முளைப்பு மற்றும் விளைச்சல் குறித்து அறியும் அறிவியல் முறை. ஆடிமாதம் விதைப்புக்குரிய காலம். “ஆடிப்பட்டம் தேடி விதை” என்பது ஆன்றோர் வாக்கு. ஆடியில் மீனாட்சி அம்மன் பூப்பெய்தியதாகக் கருதி விழா நடைபெறுகிறது. பூப்பு என்பது இங்கு விதைப்புக்கான தயார்நிலையைக் குறிக்கின்றது. ஆடி மாதத்தில் பெண் தெய்வங்களுக்கு நடக்கும் விழாக்கள் பலவும் பிறப்பு, விதைப்பு, முளைப்பு தொடர்பான சிறப்பு வழிபாடுகளாக இருப்பதைக் காணலாம்.

மேற்குறித்த தகவல்கள் பலவும் தமிழருடைய வழிபாட்டு முறைகள் பலவும் வாழ்வேடும் உளவியலோடும் இரண்டறக் கலந்த பண்பாட்டு வெளிப்பாடு - களாகவே காணப்படுகின்றன. இலக்கியங்கள் கூறும் பலவகைப் பண்பாட்டுப் பதிவுகளும் வழிபாட்டுத் தொடர்ச்சியோடு இணைந்திருப்பதைக் காணலாம்.

பின்னாட்களில் வழிபாட்டு மரபுகள் பல்வகை மாற்றத்துக்குட்பட்ட போதிலும் நாட்டுப்புற வாழ்வியல் வழிபாடுகள் தமிழரின் பண்பாட்டு நீட்சியை அழகுற வெளிப்படுத்தி நிற்கின்றன.



கனடா மூர்த்தி

## கண்டதை மீண்டும் சொல்லுகிறேன் - 18

முந்தைய கட்டுரையொன்றில் “முதியவர்களைப் பராமரிக்கும் மருத்துவமனைகளில் பணியாற்றும் பணியாளர்களின் போக்குக்கள் தரும் அதிருப்தி குறித்து ஒரு தனிப் புத்தகமே எழுதலாமென்று - மனவிற்கு பல்வேறு விடயங்கள் கொட்டிக் கிடக்கின்றன” எனக் குறிப்பிட்டிருந்தேன். அவற்றில் சில பற்றி இக்கட்டுரையில் கருத்துரைக்கலாம் என்றிருக்கிறேன்.

ஒரு மருத்துவமனை பல்வேறுவகை முதிய நோயாளர்களைத் தன்னகத்தே வைத்துக்கொண்டு இயங்குகின்றபோது, அங்கு அனுமதிக்கப்பட்டிருக்கும் நோயாளர்களையும், மருத்துவமனைக்கான வருகையாளர்களையும் முற்றுமுழுதாய்த் திருப்பிப்படுத்துவது முடியாத காரியம் என்பது தெரிந்த ஒன்றேதான். ஆனால் ஏதோ ஒரு குறிப்பிட்ட விடயத்தில் பலருக்கும் ஒரே விதமான அதிருப்தி கிட்டுமேயானால் அதையிட்டு கருத்துரைப்பதொன்றும் தவறான காரியம் அல்ல. அதற்காக அதிருப்தி கொள்வோர் எப்போதுமே சரியாக இருப்பார்கள் என்றும் நாம் சொல்லிவிட முடியாது. மருத்துவமனையின் சட்டதிட்டங்கள், சிகிச்சை முறைமைகளைச் சரிவரப் புரிந்து கொள்ளப்படாதவரிடத்தும் அதிருப்தி ஏற்படலாம்.

தூரதிட்டவசமாக, என் அம்மா அனுமதிக்கப் - பட்டிருந்த இரண்டு மருத்துவமனைகளிலும் அவ்வப்போது கசப்பான அனுபவங்கள் எனக்குக் கிட்டியிருந்தன. அவற்றில் சில மருத்துவமனைப் பராமரிப்புக் குறித்த எனது ஆரம்பகட்டப் புரிதல் சரிவர இல்லாததால் ஏற்பட்டவை. பல அங்கு பணிபுரியும் தாதியர், உதவியாளர்கள் போன்ற பணியாளர்களின் நடவடிக்கைகளால் ஏற்பட்டவை. அவையெல்லாம் வருகையாளரான எனக்கும் மருத்துவமனைப் பராமரிப்பாளர்களுக்கும்மிடையே வந்த தனிப்பட்ட முரண்பாடுகள் அல்ல. மருத்துவமனையின் பராமரிப்புக் கலாசாரத்தை மேம்படுத்தவேண்டும் என்ற நோக்கில் ஏற்பட்டவை.

மேலே நான் குறிப்பிட்ட இரண்டு மருத்துவமனை - களும் ஒரே வலையமைப்பின் கீழ் வந்தாலும், அவற்றில் நான் கண்ட பராமரிப்புக் கலாசாரம் வேறு வேறாகத் தென்பட்டது. அதாவது மருத்து - வமனைப் பணியாளர்கள் நோயாளிகளுடனும், வருகை தருபவர்களுடனும் பேசும் பழகும் விதத்தை வைத்துக்கூட அந்த இரு மருத்துவ - மனைகளையும் ஒன்றுடன் ஒன்றை ஒப்பிட்டுப் பார்க்க வைத்தது. பொதுவாகவே மருத்துவ - மனையில் தமக்கேற்படும் அதிருப்திகளை யாரும் பணியாளர்களுடன் பகிர்வதில்லை. காரணம் அவற்றைப் பகிர்ந்தால் அது நோயாளியின் பராமரிப்புக்குப் பாதகமாகப் பின்னர் மாறிவிடுமோ என்ற பயத்தால் தம் அதிருப்தியை விழுங்கிவிடு - கிறார்கள். ஆக, இவற்றையெல்லாம் குறித்து அங்கு வெகுகாலமாகத் அனுமதிக்கப்பட்டிருந்த நோயாளி ஒருவரிடம் கிசுகிசுத்தபோது, வேற்றினத்தவராக இருந்தாலும் அவரும் நான் காணும் அதே அதிருப்திகளைத் தானும்

கொண்டவராக இருந்தார். “பராமரிப்புக் கலாசாரத்தில் மருத்துவமனைக்கு மருத்துவமனை மட்டுமல்ல, ஒரே மருத்துவமனையின் மாடிக்கு மாடி கூட வித்தியாசம் உண்டு” என்றார் அவர்.

மருத்துவமனைப் பணியாளர்கள் பல்வேறு இனத்தவர்களாக இருக்கிறார்கள். பணியாளர்கள் என்ற வகையில் அவர்களுக்கு ஒரேவகையான மருத்துவப்பயிற்சி தரப்பட்டிருந்தாலும், அவர்களில் சிலர் அந்த பயிற்சி முறைகளைச் சரிவரக் கற்கவில்லையோ எனத் தோன்றும் அளவிற்கு இனம், நிறம் சார்ந்த சில அனுபவங்கள் நமக்குக் கிட்டுகின்றன.

மருத்துவமனைப் பணியாளர்களில் பெரும்பான்மையோர் பிலிப்பினோக்களாகவும், பலர் ஐமேக்கா, எதியோப்பியா போன்ற நாடுகளிலிருந்து வந்த கறுப்புத்தோல் நிறத்தவர்களாயும், கூடவே மலையாளிகள், தமிழர், கரீபியன் பகுதியினர் என இந்தியரின் தோல் நிறத்தைக் கொண்டவர்களாகவும், மத்திய கிழக்கின் ஓரிரு பகுதியாளர்களாகவுமிருக்கிறார்கள். இவர்களுள் ஈழத்தமிழர் அடியொற்றி வரும் பணியாளர்கள் குறைவாகத்தான் தென்படுகிறார்கள்.

இனி விடயத்திற்கு வருவோம். “வெள்ளை நிறத் தோல் கொண்ட பணியாளர்கள்” தரும் கவனிப்பின் தரத்தை, வெள்ளை நிறத்தோல் இல்லாதவர் தரும்போது காண முடியவில்லை. ஆம். அமைதியாகப் பேசுவது, பேச்சில் ஒருவகை ஆறுதல் தன்மை என்பன வெள்ளை நிறத்தோல் கொண்ட பல பணியாளர்களுக்கு இயல்பாகவே வருகிறது. அதேசமயம் வெள்ளையர்கள்போலத் தெரியும் கிரேக்க, இத்தாலிய இனத்தவர்கள், சேர்பியர்கள் போன்ற இன்னும் சில குழுவினர் இதில் சேர்த்தியில்லை என்பது என் அவதானம்.

அடுத்து, “இந்தியத் தோல் நிறம் கொண்ட பணியாளர்கள்”, அதே தோல் நிறம் கொண்ட நோயாளிகளுக்குத் தரும் கவனிப்பில் ஒருவகைப் பாகுபாடு பெருமளவில் தெரிகிறது. குறிப்பாக தெற்காசியாவிலிருந்தும், கரீபியன் பகுதிகளிலிருந்தும் வந்திருக்கும் இந்தியத் தோல் நிறம் கொண்ட பெண் பணியாளர்கள் தம்மை மகாராணிகள் போலக் கருதி செயல்படுகிறார்களோ என்ற சந்தேகமும் எனக்கு வருகிறது. நோயாளியிடம் மட்டுமல்ல, நோயாளிகளைக் காணவந்த அதே தோல் நிறம் கொண்ட பார்வையாளர்களிடமும் அவர்கள் கடுமையாக இருக்கிறார்கள். நோயாளி குறித்து அவர்களிடம் கேள்விகள் அல்லது சந்தேகம் கேட்டால் அதற்கெல்லாம் ஒருவகை அலட்சியத்தோடு பதில் தருகிறார்கள். இது ஒருபுறமிருக்க, ஈழத்தமிழ் வழிவந்த இனம் பணியாளர்கள் சொந்த மக்களிடம் பழகுவதை சற்றே விலக்கிக் கொள்கிறார்கள்.

இன்னும் ஒன்றுமுண்டு. “வெள்ளைத்தோல் நிறம் கொண்டிராத பணியாளர்கள்” வெள்ளை இன நோயாளர்களுக்கு தரும் கவனிப்பு சற்று வேறுபட்டுத் தெரிகிறது. வெள்ளை நிற தோல் கொண்ட நோயாளர்களை “வெள்ளையரல்லாத பணியாளர்கள்” மாய்ந்து மாய்ந்து கவனிக்கிறார்கள் - சிறப்பான கவனிப்பைத் தருகிறார்கள் என்பதுடன் “வெள்ளை இன நோயாளிகளிடம் அவர்கள் காட்டும் பணிவு மற்ற நோயாளர்களுக்குத் தரப்படுவதில்லை” என்பதையும் சொல்ல வேண்டியுள்ளது. ஒருவகைப் புறக்கணிப்பின் கூறுகள் அதில் தெரிவதுபோலவும் இருக்கிறது.

நான் மேலே சொன்ன அவதானங்கள் மருத்துவத்தின் குறைகள் அல்ல. இவை பராமரிப்புச் சேவையில் நான் கண்ட சுருதிபேதங்களே! என்னைப் பொறுத்தவரை இவையெல்லாம் தகுந்த பயிற்சிகள் தருவதன்மூலம் நீக்கப்படக்கூடியவையும்கூட.

மேலும் சொன்னால், யாழ்ப்பாணம் பெரியாஸ்பத்திரியில் பணியாளர்களாக நான் கண்ட பல நேர்ஸ்கள் செய்யும் அட்டகாசத்தோடு ஒப்பிட்டால், இங்கு எனக்கு அதிருப்தி ஏற்படுத்திய காரணிகள் புறக்கணிக்கத்தக்கவையே.



அ. முத்துலிங்கம்

## ஐந்து பணத்துக்கு ஒரு குதிரை

இது நடந்தது பல வருடங்களுக்கு முன்னர் கனடாவில். ஒரு பலசரக்கு கடையில் நான் ஓர் உணவுப் பக்கற்றை தூக்கி வைத்து “இது பழசா? இதை வாங்கலாமா?” என்று அந்தப் பெண்ணிடம் விசாரித்தேன். அவள் கீழ்ப்படிவதற்கு பழக்கப்பட்ட ஒரு விற்பனைப் பெண். ஒரு மயிலின் தலைபோல தானாக ஆடுகிற சிறிய தலையை நிமிர்த்தி என்னை உற்றுப் பார்த்தாள். என்னிடம் அவளுக்கு இரக்கம் உண்டாகியிருக்கலாம். உடம்பின் அங்கங்களை ஒடுக்கி, விறைப்பாக நின்று கண்ணை மட்டும் சிமிட்டினாள். கடை முதலாளி பின்னால் நின்றார். அந்தப் பெண் கொடுத்த சைகையில் நான் பொருளை வாங்கவில்லை என்பதை முதலாளி கண்டுகொண்டதால் அந்தப் பெண் வேலையை இழந்துவிட்டாள் என்று எனக்கு பின்னால் தெரியவந்தது.

ஒரு முறை நான் நயாகரா நீர்வீழ்ச்சியை பார்க்கப் போனபோதும் இப்படியான அனுபவம் ஒன்று ஏற்பட்டது. இந்தப்பயணத்தில் கடையில் வாங்கிய உணவுப் பக்கெற் சிலதை நான் எடுத்துப் போயிருந்தேன். ஓர் இடத்தில் “இங்கே கிழிக்கவும்” என்று கறுப்பு கோடு போட்டிருந்தது. கார் 120 கிமீ வேகத்தில் போய்க்கொண்டிருந்தது. விரல்களினால் எவ்வளவு முயன்றும் அந்த பக்கெற்றை அசைக்கமுடியவில்லை. பல்லின் உதவியை நாடியும் பிரயோசனமில்லை. யாராவது உள்ளே இருக்கும் உணவை அபகரித்துவிடுவார்கள் என்பதுபோல பலத்த பாதுகாப்பு போடப்பட்டிருந்தது. 30 கி மீட்டர் தள்ளி பக்கெற் விட்டுக்கொடுத்தது, ஆனால் உணவுப் பொருள்கள் காலடியில் சிதறி விழுந்துவிட்டன.

ஒரு நண்பரிடம் இந்தச் சம்பவத்தை விவரித்தேன். அவர் “இந்த தயாரிப்புகளில் 50 வீதம் உற்பத்தி விலை மீதி 50 வீதம் விளம்பரத்துக்கு போய்விடுகிறது. தரத்தை கூட்டினால் விளம்பரமே தேவை இல்லை என்பது அவர்களுக்கு தெரிவதே இல்லை” என்றார்.

உதாரணத்துக்கு ஒன்று சொல்லலாம். ரொறொன்ரோவில் இளைஞர் ஒருவர் புகைப்படக் கம்பனி ஒன்று ஆரம்பித்தார். 10X10 அடி அறையில் ஒரு சிறிய மேசை போட்டு, அதற்குமேல் பாதி கடித்த அப்பிள் படம் போட்டு ஒரு கம்ப்யூட்டர். ஒரு பச்சை கலர் டெலிபோன். விலை உயர்ந்த காமரா. அவ்வளவுதான். அவரே முதலாளி, விற்பனையாளர், படப்பிடிப்பாளர், பொதுசன தொடர்பு அதிகாரி எல்லாம். இவரை ஊக்குவிக்கவேண்டும் என்பது என் கொள்கை. ஒரு படம் பிடிக்கும் விசயமாக ஒரு நாள் அவரை தொலைபேசியில் அழைத்தேன். யந்திரக் குரல் ஒன்று பேசியது.

“எங்களுடைய எல்லா பிரதிநிதிகளும் அழைப்பில் இருக்கிறார்கள். அவகாசம் கிடைக்கும் முதல் பிரதிநிதி உங்களை தொடர்பு கொள்வார். தயவுசெய்து அழைப்பில் இருங்கள். உங்கள் வாடிக்கை எங்களுக்கு மிகவும் முக்கியம்” என்ற வார்த்தைகளை திருப்பி திருப்பி சொன்னது. இதைவிட அப்பட்டமான பொய்யோ, படாடோபமான தோரணையோ உலகத்தை பிரட்டிப்

போட்டாலும் கிடைக்காது. எந்தக் காரணம் கொண்டும் வாடிக்கையாளர் தன் தொடக்க நிலையை கண்டுபிடித்து விடக்கூடாது என்பதிலேயே இந்த இளைஞர் குறியாக இருந்தார். வாடிக்கையாளர்களை திருப்திப்படுத்துவது இரண்டாம் பட்சம்தான். நான் பத்து நிமிடம் காத்திருந்த பிறகு மெசின் வந்து தகவலை விடச் சொன்னது. விட்டேன். அந்த இளைஞர் என்னைத் தொடர்பு கொள்ளவேயில்லை.

என் வீட்டுக்கு விளம்பரத் துண்டுகள் வந்தபடியே இருக்கும். அவற்றை எடுத்து மேலோட்டமாகப் பார்த்துவிட்டு வீசிவிடுவேன். சமையல் அடுப்புகள், நுண்ணலை அடுப்புகள் உடனுக்குடன் திருத்தி தரப்படும் என்று ஒரு விளம்பரத் துண்டு வந்தது. என்னுடைய மின் அடுப்பில் ஒரு பாதி வேலை செய்வதை நிறுத்தி சில மாதங்கள் கடந்துவிட்டன. உடனேயே விளம்பரக்காரரை தொலைபேசியில் அழைத்து, பீப் என்ற சத்தம் வந்த பிறகு தகவலை விட்டேன். பதில் இல்லை. இன்னொருமுறை கூப்பிட்டேன். அப்போதும் மெளனம்.

எப்படியோ கடைசியில் ஒருவர் வீட்டுக்கு வந்து சோதனை செய்து, ஒரு உதிரிப்பாகம் மாற்றவேண்டும் என்று சொல்லி அதைக் கழற்றிப் போனார். அதற்கு பிறகு அவர் வரவே இல்லை. எத்தனை தகவல் விட்டாலும் பதில் இல்லை.

ஆனால் வாரத்துக்கு ஒரு முறை அவருடைய நிறுவனத்தில் இருந்து விளம்பரத் துண்டுகள் வருவது மட்டும் நிற்கவில்லை. கையில் இருக்கும் வேலையை முடிக்க முடியாதவர் எதற்காக திருப்பி திருப்பி விளம்பரம் செய்கிறார். அவரிடமே கேட்டேன். “மூச்சு விடுவது உயிரினத்தின் அறிகுறி என்பது போல விளம்பரம் செய்வதும் ஒரு நிறுவனம் உயிரோடு இருக்கிறது என்பதின் அடையாளம்” என்றார்.

இன்று நான் வீட்டுக்கு வந்து கதவை திறந்தபோது ஏழு விளம்பரத் துண்டு பிரசுரங்கள் அகப்பட்டன. கதவைத் தள்ளியதும் அவை எழுந்து எழுந்து பறந்தன. அதிக பணச் செலவில் என் வீடு தேடி வந்த அத்தனை விளம்பர தாள்களையும் பார்வையிட்டுவிட்டு நான் குப்பைக்கூடையில் போடுவேன்.

இவர்கள் விளம்பரத்தின்மீது எவ்வளவு நம்பிக்கை வைத்திருக்கிறார்களோ அவ்வளவு பயனர்களின் அறியாமையிலும் வைத்திருக்கிறார்கள்.

ஆனால் நான் ஏமாளி அல்ல முட்டாளும் இல்லை. என்னுடைய குதிரையின் விலை ஐந்து பணம்தான். அது ஆறு கடக்கப் பாயும். முக்கியமாக என்னை ஏமாற்ற நினைக்கும் நிறுவனங்களை தாண்டிப் போகும்.

## வாழ்க்கைப் பெருங்கடலில் பயணிக்க ஒரு கப்பல்



## படித்ததும் கேட்டதும்

79

“தேச எல்லைகளைக் கடந்து மத அடையாளங்களைக் கடந்து உலகத்தோர் அனைவருக்கும் உதவக்கூடிய வாழ்க்கை வழிகாட்டி நூல் திருக்குறள். இந்நூலை உலகப் பொதுமறையாக ஏற்றுக்கொள்ளவேண்டும்” என்பது போன்ற முழக்கங்களை இன்று அடிக்கடி கேட்க முடிகின்றது. இதே கருத்தை மிக அடக்கமாக ஆனால் ஆழமாக ஒரே ஒரு பாடலில் ஒரு நூற்றாண்டுக்கு முன்னரேயே கூறிவந்துள்ளார் ஒரு தமிழ்ப்புலவர்.

நீண்டதொரு கடற்பயணத்தை மேற்கொள்பவர் பயணத்தின் போது பல்வேறு போராட்டங்களைச் சந்திக்கத் தயாராய் இருக்கவேண்டும். கடலில் எழும் கடும்புயலைச் சமாளிக்க வேண்டும். கடலில் எதிர்பாராமல் குறுக்கிடும் பாறைகளில் முட்டி மோதாமல் கப்பலை செலுத்தவேண்டும். கப்பலைத் தாக்கவரும் கொடிய சுறாமீன்களை எதிர்த்துப் போராட வேண்டும். பிறிதொரு நாட்டின் கடல் எல்லையைத் தாண்டாமல் பார்த்துக்கொள்ள வேண்டும்.



உலகத்தோரது வாழ்க்கைப் பயணமும் ஆழ்கடற்பயணம் போன்று ஆபத்துக்களும் இடைஞ்சல்களும் நிறைந்தது. இந்தத் தடைகளையெல்லாம் தாண்டி தீங்கில்லாத அமைதியான பயணத்தை மேற்கொள்வதற்குச் சகலதுறைகளிலும் சிறந்துவிளங்கும் நேர்த்தியான ஒரு கப்பலைத் தேர்ந்தெடுத்து அதில் பயணிக்கவேண்டும்.

சாதியெனும் புயல்வென்று சமயமெனும்

பாறையினைத் தாண்டி முட்டி

மோதுகின்ற இனச்சுறா முதுகரிந்து

நாட்டெல்லைச் சுழியில் தப்பித்

தீதகன்ற அமைதி நிலை கொள்ளவுளங்

கொண்டேரே உலகீர் வம்மின்

கோதகன்ற தமிழர்திருக் குறட்கப்பல்

ஏறுங்கள் குறைவி ராதே

“சாதி என்னும் புயலைச் சமாளித்து, மதம் என்னும் பாறையினைத் தாண்டி, முட்டி மோத வரும் இனவாதம் என்னும் பெருஞ்சுறாவின் முதுகுத் தோலை உரித்து, தேசியம் என்னும் பெருஞ்சுழிக்குள் அகப்பட்டு மூழ்கிவிடாது, அமைதியான

வாழ்க்கைப் பயணத்தை மேற்கொள்ள விரும்பும் உலகத்தோரே இங்கே வாருங்கள். வந்து குற்றமில்லாத தமிழர்தம் திருக்குறள் என்னும் கப்பலில் ஏறிக்கொள்ளுங்கள். உங்களுக்கு குறையொன்றும் வராது” என்று அழைப்பு விடுக்கின்றார் இந்தப் புலவர். (பொது ஆண்டு 1918இல் தஞ்சை மாவட்டத்தில் பிறந்த இப்புலவரின் பெயர் ம. அரங்கநாதன்)



## A Ship to Sail in the Ocean of Life

Thirukkural is a universal guidebook that transcends national boundaries and religious identities, offering wisdom to people around the world. Today, we often hear calls for it to be “universally accepted.” However, a Tamil poet conveyed this same idea more modestly, yet profoundly, in a single song over a century ago.

When embarking on a long voyage, one must be prepared to face various challenges along the way. We must navigate through fierce storms at sea, steer clear of rocks that unexpectedly emerge, and defend against deadly sharks that threaten the ship. Additionally, caution is required to avoid crossing into the maritime borders of other countries.

The journey through life is much like a voyage across a deep and perilous sea. To overcome these obstacles and ensure a safe, peaceful passage, one must choose a ship that is well-equipped in every respect.

“Come, people of the world, who wish to weather the storm of caste, avoid the rocks of religion, destroy the shark of racism and avoid being ensnared by the whirlpool of nationalism. Embark on the flawless ship of Thirukkural, the pride of the Tamils, and journey through life without fear,” calls out this poet.

(Born in 1918 in the Thanjavur district, his name is M. Aranganathan)

## பண்பால் உயர்ந்தவர், தமிழ்த் தேசிய பணியால் நிறைந்தவர் 'நாட்டுப்பற்றாளர்' மதிசூடி (மதி) குலத்துங்கம்

கனடாவில் கடந்த நாற்பது ஆண்டுகளுக்கு மேலாக வாழ்ந்து அனைவரது அன்புக்கும் பாத்திரமாகத் திகழ்ந்து மக்கள் பணியாளராக உயர்ந்திருந்த திரு. மதிசூடி (மதி) குலத்துங்கம் கடந்த மாதம் 20ம் திகதி ஸ்காப்ரோவில் அகால மரணமடைந்தார் என்பதை ஆழ்ந்த துயருடன் 'தமிழர் தகவல்' பதிவு செய்கிறது. 1984ம் ஆண்டு காலப்பகுதியில் தமிழீழ விடுதலைப் போராட்டத்துக்கான ஆதரவுச் செயற்பாடுகளில் தம்மை முழுமையாக ஈடுபடுத்திய இவர் தமது மென்போக்கினாலும், அனைவரையும் அணைத்துச் செல்லும் பண்பினாலும் மதி என்ற ஈரெழுத்தில் சமூகத்தில் மையப்புள்ளியாக அறியப்பட்டவர்.



விடுதலைப் பயணத்தில் தேசியத் தலைவரின் சிந்தனையை உளமார் ஏற்று, ஆரம்ப காலத்தில் மிகவும் கடுமையான செயற்பாடுகள் ஊடாக விடுதலைப் போராட்டம் சார்ந்த தமிழ்த் தேசிய பரப்புரைகளை தொலைபேசியின் துணை கொண்டு செய்திகளை மக்களுக்கு கொண்டு சென்றது தொடக்கம், பத்திரிகை மற்றும் வானொலி போன்ற ஊடகங்களை ஆரம்பித்து கனடாவில் தமிழீழ விடுதலை போராட்டத்துக்கான அமைப்புகளை நிறுவியதில் இவர் முதன்மையான செயற்பாட்டாளர்” என்று நாட்டுப்பற்றாளர் மதிப்பளிப்பு பட்டயத்தில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

யாழ்ப்பாணத்தில் அரியாலை இவரது பிறந்தகம். கனடா மண்ணில் இனம்சார் செயற்பாடுகள் பலவற்றை உருவாக்கி, அதனுடன் தம்மை முழுமையாக இணைத்ததுடன் தமிழ் சமூகத்தையும் பிணைத்து வழிநடத்திய பெருமைக்குரிய இவரது இறுதிச் சடங்கின் முதல் நாளான கடந்த மாதம் 25ம் திகதி தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளின் அணைத்துலக தொடர்பகம் இவருக்கு நாட்டுப்பற்றாளர் மதிப்பளித்து பெருமைப்படுத்தியது.

மாவீரர் நினைவு வாரத்தில் காலமான மதிசூடி அவர்களின் திருவுடல் அந்த வாரத்தின் இறுதி மூன்று நாட்களிலும் பொதுமக்கள் மரியாதைக்காக வைக்கப்பட்டிருந்தவேளை ஆயிரத்துக்கும் அதிகமானவர்கள் பங்கேற்றதுடன் அவரது பெருமைகளை விளித்த புகழுரைகளும் இடம்பெற்றன.

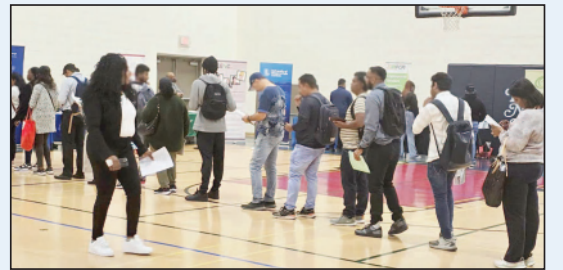
மாவீரர் தினமான நவம்பர் 27ம் திகதி அவரது திருவுடல் பூந்தண்டுகையில் தமிழர் பாரம்பரிய பறை இசையுடன் சுமந்து செல்லப்பட்டு தீயுடன் சங்கமமாகிய இறுதி நிகழ்வு திரண்டிருந்தவர்கள் கண்ணீர் மல்க இடம்பெற்றது.

“கனடாவில் தமிழ் தேசிய செயற்பாட்டுத் தளங்களை உருவாக்கியதில் இவரது பங்கு காத்திரமானது. தமிழீழ

- திரு

## EENC Job Fair in North York and Scarborough

GTA Jobs and Careers newspaper (publishing since 2005) in partnership with EENC (Employment and Education Canada Inc.) held 2 job fairs, one in Scarborough (Oct 23, 2024) with over a thousand attended. And another one in North York (Oct 09, 2024) had around 200 attendees. Here are some photos of the Scarborough Job Fair.



## நீ சொல்வதே சரி !

வாடிக்கையாளர் சேவை (customer service) குறித்த முக்கியத்துவம் உலகெங்கும் - குறிப்பாக மேலைத்தேய நாடுகளில் பிரதான பேசு பொருளாக இருக்கிறது. நான் பணிபுரிந்த வங்கியில் இதற்கான செயலம்வர்கள் அடிக்கடி நடக்கும். இதனை நடத்துவதற்கென்றே தனியாக பல கொம்பனிகள் இயங்குகின்றன.

வியாபாரத்தின் மூலநாடியே வாடிக்கையாளர் சேவை என்றும் எதைச் செய்ய வேண்டும், எதைச் செய்யக்கூடாது என்றும் செயலம்வர்களில் வகுப்பு எடுப்பார்கள். நல்லது நடந்தால் வாடிக்கையாளர் பத்துப் பேருக்கும், பிழை விட்டால் அது நூறு பேருக்கும் சொல்லப்படும் என்பார்கள். ஆதலால் எவ்வாறு பிழைகள் விடாமல் இருக்க வேண்டுமென்பதை விளக்குவதில் அவர்கள் அதிக நேரத்தை செயலம்வர்களில் செலவிடுவார்கள்.

வாடிக்கையாளர்களின் முறைப்பாட்டை சரியாக விளங்கிக் கொள்ளல், முறைப்பாடுகளை உனக்கு எதிரான தனிப்பட்ட தாக்குதலாக எடுக்காமல் இருப்பது, குரலை உயர்த்திப் பேசாமல் இருப்பது என்ற எக்கச்சக்கமான விடயங்கள் இங்கு சொல்லப்படும்.

எனது அம்மா நான் என்ன சொன்னாலும் அதை திருப்பிக் கேட்டு சரி பார்த்தே பதில் சொல்லுவா. விடய என்ன சாப்பிட்டனீங்கள் என்று கேட்டால், விடய என்ன சாப்பிட்டனானோ என்று ஆரம்பித்தே பதிலைச் சொன்னா. அம்மா இந்த வகுப்புகளுக்குப் போனது இல்லை.

வாடிக்கையாளர்கள் எப்போதும் சரி (customer is always right) என்பதே வாடிக்கையாளர் சேவையின் தாரக மந்திரமாக இருக்கும். கேட்பதற்கு எரிச்சலைத் தந்தாலும் எனது நீண்டகால பணி அனுபவத்தில் வாடிக்கையாளர் எப்போதும் சரி என்பது சரியான கூற்றே.

நீ என்ன சொல்லுறது, உனக்கு விசயம் விளங்கவில்லை என்று ஆரம்பத்திலேயே எதிர்த்துக் கதைத்தால் நிலைமை மோசமாகி விடும். நீ சொல்வது சரி, எனக்கு விளங்குது, நான் பார்க்கிறேன் என்று ஆரம்பத்தில் ஆறுதல் வார்த்தைகள் சொன்னால் பாதிப் பிரச்சனை அப்பவே தீர்ந்துவிடும்.

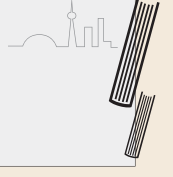
வாடிக்கையாளர்களின் வங்கிக் கணக்கு சம்பந்தமான முறைப்பாடுகளை நான் பெரிதுபடுத்துவ தில்லை. காசைக் காணவில்லை, காசோலையை நான் எழுதவில்லை என்றெல்லாம் முறையிடுவார்கள். எல்லாமே மறதியும் அறியாமையும்தான். இதற்கு நான் சுலபமான வழியைக் கையாள்வ துண்டு. விடயத்தை இரண்டு நாட்கள் இழுத்தடிக்க வாடிக்கையாளருக்கு நினைவு வந்து பிரச்சனை தானாகத் தீர்ந்து போயிருக்கும். நீர்க்குமிழி



ப. ஸ்ரீஸ்கந்தன்

ஞாபகம்

துளிர்க்கிறதே - 41



திரைப்படத்தில் நோயாளி நாசேஷ் இறக்கும்வரை ஆஸ்பத்திரிக்கு அவரைப் பார்க்க வந்துபோன காட்சிபோல.

காசைக் காணவில்லையென்று நான் ஓய்வு பெறும்வரை அடிக்கடி வந்து முறைப்பாடு செய்த அந்த வாடிக்கையாளரை ஒருபோதும் மறக்க முடியாது. தொல்லையாக இருந்தாலும் அவரது முறைப்பாடு சிரிப்பைத் தரும். வந்ததும் தனது மில்லியன் டாலருக்கு என்ன நடந்தது என்று கேட்பார். முப்பது வருசத்துக்கு முன்னர் வைப்பிலிட்டது என்பார். எந்தக் கிணையில் என்று கேட்டால் ஏரீம் மெஷினில் என்று சொல்லுவார். அவ்வளவு காசையும் எப்படிப் போட்டாய் என்று கேட்டால் “லொட்டோ வின்னில் ரிக்கற்றுக்கு போட்டனான்” என்பார். சிரிப்பு வரும். எனது வேலைப்பளுவுக்கு சிரிப்பு தேவையாக இருந்தது.

வாடிக்கையாளர் சேவையில் இன்னுமொரு முக்கியமான விடயம், “வாடிக்கையாளரே முதல்” (customer is first) என்பது நாங்கள் தலைபோகிற வேலையில் இருந்தாலும் எல்லாவற்றையும் போட்டுவிட்டு வந்த வாடிக்கையாளரைக் கவனிக்க வேண்டும். வங்கி திறக்க முன்னரே வெளியில் வரிசையில் வாடிக்கையாளர்கள் நிற்கின்ற எனது வங்கியில் ‘வாடிக்கையாளரே முதல்’ என்ற விடயம் சரிப்பட்டு வரவில்லை.

வாடிக்கையாளர்களும் இத்தகைய செயல்முறை வகுப்புகளுக்குச் சென்றிருப்பார்கள்போல. அவர்களுக்கு இப்போ எல்லாம் தெரிந்திருக்கிறது. வங்கியாளர்கள் எப்படி இயங்க வேண்டும், முறைப்பாட்டை மேலிடத்துக்கு எவ்வாறு கொண்டு செல்வது என்பதெல்லாம் இவர்களுக்கு அத்துப்படி. காசாளர் தங்களைக் கவனிக்காமல் வேறு வேலை செய்கிறார் என்று என்னிடம் முறையிடும் அளவுக்கு வாடிக்கையாளர்கள் எனக்கு வகுப்பெடுப்பார்கள்.

இவர்களைத் திருப்திப்படுத்துவது வலு கடினம். நான் வங்கியில் சேர்ந்த காலத்தில் வங்கியாளரின் வாக்கே தெய்வ வாக்காக இருந்தது. இதில் கையெழுத்து வையுங்கள், காசை இதில் வைப்பிலிடுங்கள் என்றால் வைத்து விட்டுப் போவார்கள். பின்னைய நாட்களில் அப்படி இருக்கவில்லை. எல்லாவற்றுக்கும் கேள்வி கேட்பார்கள். அனைத்தையும் வாசித்தே கையெழுத்திடுவார்கள். அறிவுக்கான தேடல் கையுக்குள் வந்துவிட்டது. நல்ல விடயம்தான்.

இன்றைய இளம் சமுதாயத்தினரிடம் வேலை வாங்குவது கல்லில் நார் உரிப்பது போல. வாடிக்கையாளர் சேவை என்றால் என்ன விலை என்று கேட்பார்கள். அவர்களுக்கு வேறு பராக்கும் தனிப்பட்ட பிரச்சனைகளும் இருக்கும். வாடிக்கையாளர்களுக்குத் திரும்ப வார்த்தைகளை விட்டுவிடுவார்கள். அது பெரிய சிக்கலாகி விடும். வாடிக்கையாளர் சேவையில் தொடர்பாடல் முக்கியமானது.

ஒரு நாள் வாடிக்கையாளர் ஒருவர் தனது மூன்று சிறுபிள்ளைகளைக் கையில் பிடித்தபடி பரபரப்பாக வங்கிக்குள் வந்தார். நான் அறைக்குள்ளிருந்து வெளியே வந்து எப்படி நான் உனக்கு உதவி செய்யலாமென்று அவரிடம் கேட்டேன். வந்தவர் முகத்தில் அடித்தாற்போல் நீ உனது வேலையைப் பார் என்றார் கோபமாக. உதவி செய்யலாமா என்று கேட்டது குற்றமா? அன்று எனக்குச் சரியாக தூக்கம் வரவில்லை.

அடுத்தநாள் அவர் திரும்பி வந்தார். “மன்னிக்க வேண்டும். நேற்று என்னை வேலையிலிருந்து நீக்கம் செய்துவிட்டார்கள். மூன்று சிறுபிள்ளைகள் இருக்கு. கோபமும் பயமுமாக இருந்தது. என்றாலும் நான் அப்படி உன்னோடு நடந்திருக்கக்கூடாது” என்றார்.

அவர் கையில் ஒரு பூங்கொத்து இருந்தது.



## ஆஸ்திரேலியாவாழ் ஐங்கரன் விக்கினேஸ்வராவின் மூன்று நூல்கள் கனடாவில் வெளியீடு

ஆஸ்திரேலியாவாழ் ஐங்கரன் விக்கினேஸ்வராவின் பாலஸ்தீனம் எரியும் தேசம், ஓர்மத்தின் உறைவிடம் இஸ்ரேல், இலங்கை இதழியலில் சிவகுருநாதன் (தினகரன் பத்திரிகையில் நீண்டகாலம் ஆசிரியராகப் பணியாற்றியவர்) ஆகிய மூன்று நூல்களின் வெளியீடு கடந்த மாதம் மூன்றாம் திகதி ஸ்காபரோவில் இடம்பெற்றது. முனைவர் இ.பாலசுந்தரம் நிகழ்வுக்குத் தலைமை தாங்கினார். வாழ்த்துரைகளை முன்னணி வானொலி ஊடகர் மா.இளங்குமரன், அறிவுகம் பாடசாலைகளின் அதிபர் கா. யோ. கிரிதரன், எழுத்தாளர் சிறீரஞ்சினி ஆகியோர் வழங்கினர். சிறப்புரைகளை தமிழர் தகவல் ஆசிரியர் திரு எஸ். திருச்செல்வம், உலகத்தமிழர் பத்திரிகை ஆசிரியர் திரு. கமல் நவரட்ணம் ஆகியோர் நிகழ்த்தினர். திருவாளர்கள் லெனி மரியதாஸ், மீரா பாரதி, அகணி சுரேஷ் ஆகியோர் நூல்களின் அறிமுக உரைகளை நிகழ்த்தினர். ஐங்கரன் விக்கினேஸ்வராவின் பால்ய நண்பர்களான யாழ்ப்பாணம் சென். ஜோன்ஸ் கல்லூரி மற்றும் யாழ்ப்பாணம் இந்து கல்லூரியின் முன்னாள் மாணவர்கள், இலக்கிய ஆர்வலர்கள், பல்வேறு அரசியல்சார் முக்கியஸ்தர்கள் என்போரால் விழா மண்டபம் நிறைந்திருந்தது. நூலாசிரியர் ஐங்கரன் இறுதியில் சுருக்கமாக ஏற்புரை நிகழ்த்தினார்.



## ஒன்ராறியோ முதுதமிழர் மன்றத்தின் தீபாவளி திருநாள் கொண்டாட்டம்

கனடாவின் மூத்த முதுதமிழர் அமைப்பான ஒன்ராறியோ முதுதமிழர் மன்றத்தின் தீபாவளித் திருநாள் கொண்டாட்டம் கடந்த மாதம் 8ம் திகதி முற்பகல் வேளையில் ஸ்காபரோ ஜயப்பன் கோவில் கலாசார மண்டபத்தில் நிகழ்ந்தது. மன்றத்தின் தலைவர் சட்டவாளர் மனுவல் ஜேசுதாசன் நிகழ்வுக்குத் தலைமை தாங்கினார். மூத்தோர்களின் பல கலை நிகழ்ச்சிகளைத் தொடர்ந்து தீபாவளியை முன்னிட்டு மதிய வேளையில் அறுசுவை உணவு வழங்கப்பட்டதுடன் விழா நிறைவுற்றது. விழாவின் சில ஒளிப்படங்கள் இங்கு.





## 34வது ஆண்டு பூர்த்தி மலர் ஆக்கங்களை இந்த மாதம் 30ம் திகதிக்கு முன்னர் thiruthiru@sympatico.ca மற்றும் tamilsinfo@sympatico.ca ஆகிய இரண்டு மின்னஞ்சல் முகவரிகளுக்கும் ஒரே வேளையில் அனுப்பவும்.



1991 பெப்ரவரி மாதம் 5ம் திகதியிலிருந்து ஒவ்வொரு மாதமும் இதே திகதியில் தவறாது வெளிவந்து கொண்டிருக்கும் தமிழர் தகவல், அடுத்த மாதத்தில் (ஜனவரி) 34 ஆண்டுகளை நிறைவு செய்யவுள்ளது. இதனை முன்னிட்டு 34வது ஆண்டு பூர்த்தி மலரை வரும் புத்தாண்டின் முற்பகுதியில் வெளியிட ஏற்பாடுகள் மேற்கொள்ளப்படுகிறது. மலரில் இடம்பெறுவதற்கான ஆக்கங்களை படைப்பாளிகளிடம் வேண்டுகிறோம். தகவலை அடிப்படையாகக் கொண்ட கட்டுரைகளை தமிழ் அல்லது ஆங்கிலத்தில் அனுப்பலாம். கவிதை, சிறுகதை, நாவல் போன்ற படைப்பிலக்கியங்கள் தமிழர் தகவலில் இடம்பெறுவதில்லை என்பதை கவனத்தில் கொள்ளவும். மேலதிக விபரங்கள் தேவைப்படின் 416-920-9250ல் உங்கள் பெயரையும், தொலைபேசி இலக்கத்தையும் விபரமாகப் பதிவு செய்தால் தாமதமின்றி தொடர்பு கொள்ளப்படும். தபால் முகவரி: P.O. Box -3, Station - F, Toronto, ON. M4Y 2L4. Canada.

முள்ளிவாய்க்கால் மௌனத்துக்குப் பின்னர் லட்சோப லட்சம் மக்கள்  
உலகளாவிய ரீதியில் உணர்வுபூர்வமாக பங்கேற்று வரலாறு படைத்த

## ரொறன்ரோ மாவீரர் வணக்க விழா





வானிலை  
கணிக்கக்கூடியது  
ஆனால்  
உங்கள் எதிர்காலம்  
அப்படியல்ல  
எங்கள் நோக்கம்  
உங்கள்  
எதிர்காலத்தை  
பாதுகாப்பது



**AJITH SABARATNAM**  
INSURANCE & INVESTMENTS INC.

LIFE INSURANCE

CRITICAL ILLNESS

DISABILITY INSURANCE

NON-MEDICAL INSURANCE

SUPER VISAS

RRSP & RESP

**WE TRULY CARE  
FOR YOU &  
YOUR LOVED ONES!**

☎ 647 401 5800 🌐 [ajithinsurance.ca](http://ajithinsurance.ca)

✉ [ajithsaba@gmail.com](mailto:ajithsaba@gmail.com)

10 Thornmount Dr, Scarborough, Ontario M1B 3J4





# Medcentre Health

Synchronizing Health Sectors

## Medcentre Urgent Care (Walk-In Clinic & Urgent Care Centre)

**Our "Markham McNicoll Urgent Care Centre (MMUCC)" (unit 11) got restructured and moved to Unit-7, in the same building (2901 Markham Road, Scarborough, ON M1X 0B6) as "Medcentre Urgent Care".**

- \* It has better organization, better customer care, and a bigger clinic with more examination rooms.
- \* The doctors & professional staff who worked in the former MMUCC are working at the new clinic.
- \* Daily **2 or 3 doctors** working on site.
- \* **Dr. Kenneth Bonnah, Dr. Taran Boparai, Dr. David Haile, Dr. Hunaina Mirza & Dr. Annie Hadi are working at our centre.**
- \* **Open all 365 days of the year, including Statutory holidays.**
- \* We cater patients who don't have a family doctor & also provide a doctor's appointment as quickly as possible in an urgent situation.
- \* "Urgent Care Centre" for non-life-threatening emergencies & a Walk-In clinic for common medical conditions.
- \* **Same-day appointments can be booked** online at our website from 12 am.
- \* Walk-in patients accepted as well.

## Medcentre Women's Health Care

**Our former "Markham McNicoll Women's Health Care Clinic (MMWHC)" is now functioning as "Medcentre Women's Health Care" at Unit-7 in the same place as before.**

**Dr. Jasleen Grewal MD, CCFP** a certified Family Medicine Specialist, and has a Special interest in Women's Health Care is working with us since the inception of this clinic in 2022.

**\* Services:**

- Preventive Women's Health – **Pap Test**
- Testing & treatment of Sexually Transmitted Infections (STI)
- Vaginal discharge
- Genital Wart Treatment
- All types of Contraception (Birth Control) Counselling
- IUD / IUS Counselling, Insertion & Removal
- Nexplanon Implant Counselling, Insertion & Removal
- Various **women-related medical concerns**

**Centralized new Phone Number: 416-297-7777**  
**Medcentrehealth.com or medcentreurgentcare.com**

**2901 Markham Road (Markham & McNicoll intersection),  
Toronto, ON M1X 0B6**



**EENC.ca**

Employment and  
Education Network  
Canada Inc.

the mirror  
**READERS' CHOICE 2021**  
GOLD WINNER

TORONTO STAR  
**READERS' CHOICE 2022**  
DIAMOND WINNER

TORONTO STAR  
**READERS' CHOICE 2023**  
DIAMOND WINNER

TORONTO STAR  
**READERS' CHOICE 2024**  
DIAMOND WINNER



## FREE WORKSHOPS

(We are not a school)

### Pre-Study MS-Office Workshops

If you are planning to attend a class at a school remotely, this workshop may help you. These in-person classes are FREE and **open to the public**.

### Post-Study Boot Camps

While remote learning offers convenience, we have noticed that many graduates are struggling to succeed interviews. As a solution, we have created a half-day, in-person workshops for graduates to review subjects in preparation for the jobs they are applying for. These workshops are free for EENC clients

### 7 STEP - JOB Search Workshops

Step 1: Resume Workshop Step 2: One-on-One Resume building Session Step 3: Finalizing Resume Step 4: Interview Techniques workshop Step 5: One-on-One Interview Preparation Step 6: Mock Interview Step 7: Referrals to Employers. *(Please note: Jobs are not guaranteed by EENC or our staff, these work shops are only available to EENC clients).*



SCAN  
ME >>



- Dashi Karen 647-339-3362 (English, Tamil)
- Rupa Mothey 647-501-3362 (English, Hindi, Nepali, Arabic)
- Luckshi Mahesan 647-720-2115 (English, Tamil)
- Neha Bangar 416-268-1987 (English, Hindi, Punjabi)
- Usha Sukumar 437-288-6070 (English, Tamil)
- Maria Bernardo 647-448-0818 (English, Tagalog, Visayan)
- Sudip Mukherjee 647-501-3362 (English, Hindi, Bengali, Nepali)
- Jasli P. Thankachan 647-965-3362 (English, Malayalam, Arabic)

Employers, if you are  
looking to hire the  
right staff, please  
contact

[careers@eenc.ca](mailto:careers@eenc.ca).

Our service is free.



FUNERAL HOME  
& CREMATION CENTRE

## Serving the Tamil Community OF GREATER TORONTO

உங்கள் உறவொன்றை பிரிந்து தடுமாறும் வேளையில் இறுதி நிகழ்வுகள் பற்றிய கவலை உங்களுக்கு வேண்டாம். அனுபவத்துடன் கூடிய அன்பான சேவையை வழங்குகின்றோம்.



### *At Need Funeral Arrangements*

We provide a full range of service to families who have experienced a loss of a loved one, including:

- Vistation • Funeral & Memorial Service
- Reception • Burial • Cremation

மார்க்கம், மற்றும் மிசிராகா நகரங்களில் எமது சேவை



**Christeen Seevaratnam**  
416-258-6759



**Vilosanan Sivatharman**  
Funeral Director  
416-993-0826

இறுதிச் சடங்கை நடத்துவதற்கான செலவை முன்கூட்டியே திட்டமிடலாமா?

### *Pre-Arranging: A Wise Choice...*

#### FINANCIAL BENEFITS

- Lock in the cost at today's prices
- Convenient time payments
- Insured against early death

#### EMOTIONAL BENEFITS

- Letting your family know your wishes
- Peace of mind to you & your family
- Relieve the added stress & burden

8911 Woodbine Ave, Markham, ON, L3R 5G1  
www.chapelridgefh.com • Email: info@chapelridgefh.com

*A caring part of our community*



**5551 Markham Road, Suite 151**  
**Toronto, ON. M1X 0A6**  
 (Markham & Steels - Red Building)  
 Srisakthijewellery1@gmail.com  
**B: 416 755 0559 C: 416 625 6677**



**AIR & SEA CARGO,  
 WORLDWIDE COURIER**

**416-291-3232**  
 info@tvscargo.com  
 www.tvscargo.com  
 3351 Markham Rd, Unit 113  
 Scarborough, ON M1X 0A6

## A1 Studio At GTA Square

**Rudy Ruthran**

**GTA Square, 5215 Finch Ave East,  
 #103, Toronto, M1S 0C2.**

rudyruthran@gmail.com  
 Tel: 416-587-5583



**NATHAN SRITHARAN**  
 Barrister & Solicitor, Notary Public

305 Milner Ave.  
 Suite #309  
 Toronto, Ontario  
 M1B 3V4  
 (Milner / Markham)

Tel: 416-499-2760  
 Fax: 416-499-6534  
 E-mail: sritharan@nathanlaw.ca

## JRB GROUP CORPORATION

**Loans, Mortgages, Insurance, Visa,  
 Real Estate, Master Card, Credit Counselling**

Best rate  
 Mortgage  
 Arranged

Almost  
 All Services  
 Available

**Business Loans 25K to 500,00**

புதிதாக ஆரம்பிக்கப்பட்ட அல்லது ஆரம்பிக்கப்படவுள்ள  
 சகல வர்த்தகர்களுக்குமான சிறப்பான சேவை!



**R. R. Rajkumar B. Com (Hons), MBA**

**647-289-6164 / 416-655-5577**

**Build Your Dream Home**

# SABESAN'S CHOICE

**We build 10,000sq. feet (minimum) warehouse from 139.00 per sq.feet.**

- **400 Kilometre per hour Wind resistance.**
- **Termite Proof**
- **Compare traditional Building Energy Savings.**
- **Mould Proof**
- **Sound Resistance**
- **Roof Top Greenhome**

உங்கள் வீட்டுன் இணைந்ததாக மேலதிக இருப்பிட வசதியை ஏற்படுத்த விரும்புகிறீர்களா? எம்முடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள் !



## Sabesan

விருது பெற்ற தொழிற்றுறை நிபுணர்

# 416.605.1990

kgsabesan@hotmail.com



# KEV TAX

KNOWLEDGE & EXPERIENCE IS VITAL

[www.kevtax.com](http://www.kevtax.com)

- \* CORPORATE INCOME TAX
- \* BOOKKEEPING & ACCOUNTING SERVICES
- \* PERSONAL INCOME TAXES
- \* QUALITY SERVICE WITH REASONABLE FEES
- \* FREE YEAR-ROUND CUSTOMER SERVICE
- \* CORPORATE AND SOLE PROPRIETORSHIP BUSINESS REGISTRATION

SENIORS / WELFARE RECIPIENTS  
ALL RETURNS INCLUDE EFILE SERVICE

**FREE**  
EFILE  
SERVICE

**Ganthiy Selvarajah**  
(B.A. Sri Lanka)

TEL: **416.841.1866**  
FAX: **1.888.841.8829**

[kevtax.ganthiy@gmail.com](mailto:kevtax.ganthiy@gmail.com)



வீடு | வணிகம்

★ வாங்க ★ விற்க ★ வாடகைக்கு...

Residential | Commercial

★ BUY ★ SELL ★ LEASE

**List**  
your property  
**with me...**

- FREE** - Home Evaluation
- FREE** - Home Staging
- FREE** - Professional Photography
- FREE** - Social Media Marketing



பலாவி வீதி உரும்பிராயில் பயன்தரு  
தென்னை மரங்கள், பூங்கன்றுகள்  
வீட்டுடன் கூடிய 18 பரப்புக் காணி  
விற்பனைக்கு உண்டு. மேலதிக  
விபரங்களிற்கு  
கருணா 1647-685-5269

**CALL YOUR  
PROFESSIONAL  
SERVICE**

**Rave**

**P. Raveenthiran**

BROKER

**Dir: 416-567-2462**

Email: [realtor.rave@gmail.com](mailto:realtor.rave@gmail.com)



HomeLife/Future  
Realty Inc., Brokerage  
205-7 Eastvale Dr., Markham ON, L3S 4N8  
Bus: 905.201.9977







த. சிவபாலு

## திருட்டுகள் பலவிதம்



ஒருவரின் வங்கி அல்லது தனிப்பட்ட கடன் அட்டையின் இலக்கத்தைப் பெற்று உரிமையாளருக்குத் தெரியாமலே பணத்தைக் கையாடுவதற்குத் திருடர்கள் பல்வேறு உத்திகளைப் பயன்படுத்துகின்றனர். அப்பாவினரின் கணக்கடைகளில் இருந்து அவர்களுக்குத் தெரியாமல் பணம் திருடப்படுவது, கடன் பெறுவது போன்ற பல்வேறு திருட்டுகள் இடம்பெறுகின்றன.

ஒன்றாயியோவில் எட்வேட் மென்டொன்கா என்பவரது வங்கிக் கணக்கிலிருந்து அடைமானக் கணக்காக இரண்டு கடன்கள் மோசடியாகப் பெறப்பட்டதால் 18,000 டாலர்கள் கடனாளியாக ஆக்கப்பட்டார். வங்கிக் கணக்கைப் பார்த்தபோது அவருக்குத் தலைசுற்றியது. நான் கடன் பெறாமல் எனது பெயரில் எப்படி கடன் பெறப்பட்டது என்பதுதான் பெரும் வியப்பைத் தருவதாக இருந்தது. இதற்கு என்ன செய்வதென அறியாது திகைத்து நின்றவருக்கு ஏற்ற ஆலோசனைகளையும் உதவிகளையும் நல்கி அவருடைய வங்கிக் கணக்கில் பணம் இருக்கை செய்யப்பட்டது.

18,824 டாலர் கடனைத் தாமதமாகச் செலுத்தத் தாமதமாகிவிட்டதாக நிதி நிறுவனத்திடமிருந்து கடிதம் வந்தபோது, தனது அடையாளம் மோசடியாகப் பயன்படுத்தப்பட்டதை அறிந்து கொண்டார். அந்த நிறுவனத்தில் தான் கடன் பெறவில்லை மற்றும் கணக்கையும் வைக்கவில்லை என்பதைத் தெரிவித்தார். அவர் எப்போதும் நல்ல வங்கிக் கணக்கின் வாடிக்கையாளராக கூடியளவு தரமான வங்கிக் கணக்கைப் பராமரிக்க முயற்சிப்பதாகக் கூறினார். அதனால்தான் அவர் கடன்பட்டிருப்பதை அறிந்து மிகவும் குழம்பிப் போயிருந்தார். இவ்விதமான மோசமான சுரண்டல் காரணமாக அடையாள மோசடிக்காக ரொறன்ரோ பெண் ஒருவருக்கு மூன்று ஆண்டுகள் சிறைத்தண்டனை கிடைத்துள்ளது என்பதை அறிய முடிகின்றது.

“நான் இந்த நிதி நிறுவனத்தில் ஒரு கணக்கைத் திறக்கவில்லை” என்று மென்டொன்கா கூறினார். நிதி நிறுவனத்தைத் தொடர்பு கொண்டபிறகு, கடந்த கோடையில் அவரது கணக்கடையைப் பயன்படுத்தி இரண்டு தடவைகளில் ஒன்று 6,648 மற்றும் மற்றொன்று 12,176 டாலர்களுக்குப் பொருட்கள் பெறப்பட்டுள்ளன என அறிந்து கொண்டார். இதுபற்றி அவர் தனக்கு எதுவும் தெரியாது என்று கூறினார். அவர் உதவிக்கு சிரிவி ஊடக செய்திப்பிரிவை அணுகினார். அவரின் சார்பாக சிரிவி நியூஸ், ரொறன்ரோ வங்கியை அணுகிய பிறகு, இரண்டு கடன்களும் விலக்களிக்கப்பட்டு கடன்டை மதிப்புக் குறையாது மீட்டெடுக்கப்பட்டது.

Equifax Canada ன் புதிய அறிக்கையின்படி, அதிக கடன் மதிப்பெண்களைக் கொண்ட சில

நுகர்வோர் அதிகளவில் குற்றவாளிகளால் குறிவைக்கப் படுகிறார்கள். மோசடி செய்பவர்கள் நுகர்வோர் அடையாளத்தைத் திருட, இவ்விதம் திருடப்பட்ட தனிப்பட்ட தகவலைப் பயன்படுத்துகின்றனர், பின்னர் கடன்கள் மற்றும் கிரெடிட் கார்டுகளுக்கு தொலைந்துவிட்டதாக விண்ணப்பிக்கின்றனர்.

“அவர்கள் உங்களைப் போல் ஆள்மாறாட்டம் செய்து உங்களின் உறுதியான கடன் வரலாற்றைப் பயன்படுத்திக் கொள்கிறார்கள், பிறகு உங்கள் பெயரில் ஏதாவது ஒன்றைப் பெற விண்ணப்பிக்கிறார்கள்” என்று Equifax கனடாவின் மூத்த இணப்பு அதிகாரி ஜூலி குஸ்மிக் கூறியுள்ளார். Equifax Canada, குறிப்பிடுகையில் அடையாள மோசடிக்கு பலியாகும் நுகர்வோர், காவல்துறையில் புகார் செய்து, புகார் அறிக்கை எண்ணைப் பெறுமாறு ஆலோசனை வழங்குகின்றது. Equifax வாடிக்கையாளர்கள் தங்கள் வங்கிகள் மற்றும் கிரெடிட் கார்டு நிறுவனங்களை தொடர்பு கொள்ள ஊக்குவிக்கிறது.

நுகர்வோர் கிரெடிட் ரீரோக்கள், ஈக்விஃபாக்ஸ் மற்றும் டிரான்ஸ்ப்யூனியன் ஆகியவற்றைத் தொடர்புகொண்டு, விசாரணைக்காக ஒரு பிரச்சனையைச் சமர்ப்பித்து, அவர்களின் கடன் அறிக்கைகளில் மோசடி எச்சரிக்கையை வைக்க வேண்டும். அடையாளத் திருட்டு பாதிக்கப்பட்டவர்கள் தங்கள் கடன் மதிப்பீட்டைச் சரிபார்க்கும் வரை அல்லது நிதி சேகரிப்பு நிறுவனத்தைத் தொடர்புகொள்ளும் வரை என்ன நடந்தது என்பதை அறியாமல் இருக்கலாம். ஆனால் கடனைக் கட்டச் சொல்லி நிறுவனத் - தால் அறிவுறுத்தல் வரும்போது உடனடியாக முறையிடுவது வாடிக்கையாளரின் முக்கிய பணியாகும். அது தனது கடன்டையைப் பற்றி தனது கணக்கு மதிப்பையும் பாதுகாப்பதற்கான வழியாகும்.

இவ்விதமே ஒன்றாயியோவில் 1.5 மில்லியன் டாலர் மோசடியில் கார் விற்பனைப் பிரதிநிதியை பொலிஸார் கைது செய்தனர். நிதி மோசடி என்பது பல்வேறு வடிவங்களில் உங்களைப் பாதிக்கலாம். உங்களுக்கு “உங்கள் பெயரில் இருக்கும் புதிய கிரெடிட் கணக்குகளை நீங்கள் எப்போதாவது அறிந்திருக்க முடியாது” என்று குஸ்மிக் கூறினார்.

பெரும்பாலானவர்கள் ஆன்லைனில் கடன் தேடி கடன்பெற முனைபவர்கள் பெருமளவிற்கு ஏமாற்றப்படுகின்றார்கள். இவ்வித நிதி மோசடிக்கும்பலில் சிக்குண்டு கடனில் சிக்கிக் கொள்பவர்கள் அப்பாவினராக உள்ளனர். நேரலையில் விமானப் பயணத்திற்கு ரிக்கற் எடுப்பவர்கள் ஏமாற்றப்படுவது சாதாரணமாக உள்ளது. விமான நிலையத்திற்குச் சென்று ஏமாந்து திரும்புவவர்களின் செய்திகளையும் அறியமுடிகின்றது.

அவ்விதமாக INTERACT இல் உங்கள் கணக்கில் வைப்பிடப்பட்டுள்ளது என அடிக்கடி மின்னஞ்சலில் செய்தி வரும். அதுமட்டுமல்ல DHL வந்துகொண்டிருக்கின்றது உங்கள் முகவரியையும் கணக்கிலக்கத்தையும் தாருங்கள் எனவும் மின் கடிதம் வரும். இவை எனக்கு அடிக்கடி வருவன. நான் கேட்காமலே பொதி வருகிறதென்றால் எப்படி? நீங்கள் அதற்கு பதில் அனுப்பினால் உங்கள் அனைத்து வங்கிக்கணக்குகளும் அறியப்பட்டு பணம் திருட வாய்ப்பளிப்பவர் நீங்களே ஆவீர்கள்.

இலங்கையின் நாடாளுமன்றத் தேர்தல் முடிவுகள் பாரம்பரிய அரசியல் கட்சிகளுக்கும் அதன் ஆதரவாளர்களுக்கும் அதிர்ச்சியைத் தந்துள்ளது. ஆனால் சமூக விஞ்ஞான ஆய்வாளர்களுக்கு அது அதிர்ச்சியைத் தரவில்லை.

இதற்கான காரணங்களை வடக்கு கிழக்கு மாகாண அரசியல், ஏனைய ஏழு மாகாணங்களது அரசியல் என இரு வகையில் ஆராயலாம்.

முதலில் வடக்கு கிழக்கு மாகாணத்தில் காலாதி - காலமாகச் செல்வாக்குச் செலுத்தி வந்த கட்சிகள், கட்சித் தலைவர்கள் தோற்ற விதத்தை நோக்க வேண்டும்.

தமிழ்த் தேசியம் என்ற ஒற்றைச் சொல்லை மட்டுமே மூலதனமாகக் கொண்டு 2001 டிசம்பரில் உருவாக் - கப்பட்ட தமிழ்த் தேசிய கூட்டமைப்பு போர் முடிவுக்குப் பின்பாகப் பல துண்டங்களாக உடைந்தது.

அதனால் இவர்களது வாக்குவங்கி பிரிந்தே கிடந்தது. புதிதாக உருவான ஜே.வி.பி. யின் தேசிய மக்கள் சக்தி (என்பிபி) தொடர்பான ஓர் கவர்ச்சி, நம்பிக்கை வாக்காளரிடையே ஏற்பட்டது. விருப்பு வாக்கு முறையிலமைந்த விகிதாசாரத் தேர்தல் முறையில் ஆகக்கூடிய வாக்குகளைப் பெறும் கட்சி அல்லது சுயேட்சைக் குழு அதிக ஆசனங்களைப் பெறும்.

ரணில் விக்கிரமசிங்கவை ஒரு நரி என்பார்கள். அதனால் சாராய பார் பெர்மிட்டுகளை தமிழ்த் தேசியம் பேசும் கட்சிகளது முன்னாள் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களுக்கு அள்ளி வழங்கினார். அது மிகப் பெரும் பேசு பொருளாக இருந்தது. விளைவு தேர்தலிலும் எதிரொலித்தது. அதாவது தமிழ்த் தேசியத்தை வியாபாரப் பொருளாக்கி டீல் அரசியல் பேசியது அம்பலமானது.

பாரம்பரியமாகவே அதிக வாக்குகளை வைத்துள்ள இலங்கைத் தமிழ் அரசுக் கட்சி இம்முறை சுமந்திரன் என்ற தனி மனிதனால் கையகப்படுத்தப்பட்ட கட்சியாக மாறியது. சுமந்திரன் மீதான தொடர் தாக்குதல் கட்சியின் வாக்கு வங்கியை உடைத்து ஏனைய தமிழ்த் கட்சிகளுக்குச் சென்றதை விட என்பிபி எனும் தேசியக் கட்சியின் வசம் சென்றது.

அது மட்டுமல்ல ஆயுதப் போராட்ட மரபிலிருந்து அரசியலுக்கு வந்து 53 வருடத் தொடர் தோல்விக்குப் பின்பாக நாட்டின் தலைவர் பதவியை என்பிபி கையகப்படுத்தி இருந்தது. ஆகவே அவர்கள் சார்பாகத் தான் நாடாளுமன்றமும் வரும். ஆகவே நாமும் அவர்கள் சார்பாக வாக்களித்து ஒரு வாய்ப்புக் கொடுத்து பார்ப்போம். எமது தியாகங்களுக்கான தீர்வைத் தருவார்கள் என்ற நம்பிக்கை தமிழ் வாக்காளர்களுக்கு வந்திருந்தது.

இது டக்ளஸ் தேவானந்தாவின் இணக்க அரசியலை நம்பி வாக்களிக்கும் வாக்காளரைத் தேசியக் கட்சி ஒன்றுக்கு நேரடியாக வாக்களித்துப் பார்ப்போமென்ற புதிய நம்பிக்கையை ஏற்படுத்தி இருந்தது. இதனால் ஈபிடிபி கட்சிக்குக் கிடைத்து வந்த ஒரு எம்பிக்கான வாக்கை அற்றுப் போகச் செய்தது.

மருத்துவர் அர்ச்சுனாவின் சுயேட்சைக் குழு அரசியல் களத்தில் யாழ்ப்பாணத்தில் மூன்று ஆசனங்களை எடுக்குமோவென்ற ஒரு நிலை இருந்தது. மருத்துவர்

வேதநாயகன் தபேந்திரன் (இலங்கை)



## புதிய இலங்கை மலருமா ?

மாபியாக்களை அவர் துணிச்சலுடன் வெளி உலகத்திற்குக் கொண்டு வந்திருந்தார். நடுத்தர வறிய மக்கள் மருத்துவ மாபியாக்களால் மிகக் கடுமையாகப் பாதிக்கப்பட்டு வருகின்றனர். அதன் வெறுப்பு கொள்கை கோட்பாடுகளென்ப பெரிதாக இனம் காணப்படாத அர்ச்சுனாவுக்கு ஒரு ஆசனத்தைக் கொடுத்தது.

தமிழரசு மற்றும் தமிழ்க் காங்கிரஸ் கட்சிகள் யாழ்ப்பாணம் மாவட்டத்தில் அதிக வாக்காளர்களை வைத்திருந்தார்கள். இவ்விரு கட்சிகளதும் வாக்காளர்களைத் திசை திருப்ப எதிரணிக் கட்சிகள் இறுதி நேர ட்ரெண்டிங் தாக்குதலைச் சமூக வலைத் தளங்களில் சிறப்பாகச் செய்தார்கள்.

அதன் விளைவு யாழில் ஒரு ஆசனம் கிடைத்தால் பெரிய புண்ணியமென நினைத்திருந்த என்பிபி க்கு மூன்று ஆசனங்களைக் கொடுத்தார்கள்.

டக்ளஸ் தேவானந்தா கடற்றொழில் அமைச்சைப் பொறுப்பெடுக்காமல் விவசாய அமைச்சைப் பொறுப்பெடுத்திருந்தால் வீழ்ச்சி நிலை வந்திருக்காது. இந்திய ட்ரோலர்களின் ஊடுருவல், கடல் அட்டைப் பண்ணைகள், சட்டவிரோத மீன்பிடி முறைகள் ஆகியவை அவரது உறுதியான ஒரு ஆசனத்தை இல்லாமல் போகச் செய்துள்ளது.

இலஞ்ச ஊழல் எனும் விடயமும் வடக்கு கிழக்குப் பிராந்திய தமிழ் வாக்காளர்களை என்பிபி பக்கம் போகச் செய்து விட்டது. தென் பகுதியில் பலமாக வீசிய என்பிபி அலை சமூக வலைத்தளங்கள் ஊடாக இங்கு உடனுக்குடன் எட்டிப் பார்த்ததும் பாரம்பரியத் தலைவர்களைத் தோற்கடிக்க வைத்தது. ஏனைய ஏழு மாகாணங்களிலும் உள்ள பெரும்பான்மைச் சிங்கள வாக்காளர்களது மனநிலையைப் பார்ப்போம்.

“Gota go home” - “கோட்டா கோ ஹோம்” அலையை ரணில் அடக்குமுறை மூலமாகத் தடுத்து நிறுத்தி இருந்ததாகக் குற்றச்சாட்டு இருந்தது. அதனைக் கைவிடாமல் மிகவும் திறமையாக முன்னெடுத்திருந்தார்கள்.

குறிப்பாகப் பல்கலைக்கழக மட்டத்தில் மிக நீண்டகாலமாகவே என்றோ ஒரு நாள் ஆட்சியைப் பிடிப்போமெனத் திட்டமிட்டு நகர்ந்தார்கள். தியாகங்கள் பல செய்து மிகவும் கடுமையாக உழைத்தார்கள்.

ஜே.வி.பி. யை என்பிபி என (தேசிய மக்கள் சக்தி) எனப் பெயர் மாற்றினார்கள். அதனை மக்களிடம் விதைத்தார்கள்.

நாட்டின் அரசதுறையில் ஊழல்கள் முறைகேடுகள் தலைவிரித்தாடின. குடிவரவு குடியகல்வுத் திணைக்களம், சுங்கத் திணைக்களம், மோட்டார் போக்குவரத்துத் திணைக்களம், உள்நாட்டு இறைவரித் திணைக்களம், பெற்றோலியக் கூட்டுத்தாபனம் என எங்கும் ஊழல்.

அரச ஆசிர்வாதம் பெற்ற ஒரு கும்பல் தண்டனைகள் எதுவும் இன்றிக் கோடி கோடியாகச் சுருட்டியது. அதன் ஒட்டுமொத்த வெளிப்பாடு வரலாறு காணாத பெரு வெற்றியை மூன்றிலிரு பெரும்பான்மையுடன் என்பிபி யை வெல்ல வைத்துள்ளனர். இவர்கள் முற்போக்குச் சக்திகள் என யாவரும் உணரும் வகையில் மாவட்டங்கள் தோறும் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களது தெரிவு இடம்பெற்றுள்ளது.

மாற்றத்திற்காக 1971லும் 1987 - 1989 காலப்பகுதியிலும் பல்லாயிரம் ஜே.வி.பி.யினர் உயிர் துறந்து இரத்தம் சிந்தினார்கள். அதற்கான விடியலைக் கண்டு விட்டார்கள்.

முப்பது வருடங்கள் இரத்தம் சிந்திய தமிழ் மக்களது தியாகங்களுக்கு தீர்வு தருவார்களா?

**Ranjan Francis Xavier**  
Sales Representative

Direct: **416.816.1220**  
Office: 416.284.5555  
Fax: 416.284.5727  
Email: francisranjan@hotmail.com

**HomeLife Galaxy REAL ESTATE LTD.**  
210-80 Corporate Dr., Toronto, ON, M1H 3G5  
Brokerage Independently owned and operated



Sweets Snacks Party Supplies

HOME MADE PRODUCT OF CANADA

**SULASIE**  
SWEETS & FOODS

VEGETARIAN 100% VEGETARIAN

SRI LANKAN & INDIAN SWEETS MANUFACTURERS & DISTRIBUTORS  
HOME MADE SWEETS & SNACKS WHOLESALE & RETAIL

3011 Markham Road, Unit 57, Scarborough, ON M1X 1L7  
Tel: **416.879.2725 / 416.712.2020**  
www.sulasiefoods.com f sulasiefoods e sulasiefoods@gmail.com

## தனியார் அகதி ஸ்பான்சர் 2026 வரை இடைநிறுத்தம்

ஐந்து அல்லது அதற்கும் மேற்பட்டவர்கள் மற்றும் சமூக அமைப்புகள் பொறுப்பேற்கும் தனியார் அகதி ஸ்பான்சர் செய்யும் திட்டத்தை கனடிய அரசு 2026ம் ஆண்டு வரைக்கும் இடைநிறுத்தியுள்ளது. 2025-2027ம் ஆண்டுக் காலத்துக்கு 23,000 தனியார் அகதி ஸ்பான்சர்களுக்கு அனுமதி அளிக்கப்பட்டிருந்தது. ஏற்கனவே 85,000 க்கும் அதிகமான அகதிகள் கோரிக்கை தேக்க நிலையில் இருப்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

## ரொறன்ரோவில் புறாக்களுக்கு கருத்தடைத் தீனி

ரொறன்ரோ நடுப்பகுதியில் (டவுன்ரவுண்) புறாக்களின் தொல்லை அதிகரிப்பதால் இவைகளின் இனப்பெருக்கத்தை தடுக்க ரொறன்ரோ நகரசபை ஒரு புது வழியைக் கண்டுபிடித்துள்ளது. கருத்தடையை ஏற்படுத்தும் தீனிகளை இவைகளுக்கு வழங்கும் நடைமுறை கடந்த மாதம் ரொறன்ரோ நேதன் பிலிப்ச் சதுக்கத்தில் ஆரம்பிக்கப்பட்டது. பொது இடங்களில் புறாக்களுக்கு பொதுமக்கள் தீனிகள் வழங்குவதை நிறுத்துமாறு நகரசபை கேட்டுள்ளது.

# Real estate excellence, every time.

## Rajmogan Selliah

Sales Representative

Direct: **416 569 3200**

Email: [srajmogan@gmail.com](mailto:srajmogan@gmail.com)

**Buy | Sell | Lease | Invest**

210 - 80 Corporate Drive,  
Toronto, ON M1H 3G5

Office: 416 284 5555



Residential, Commercial and Investment Properties

(03ம் பக்கத்திலிருந்து)

**இலங்கைத் தேர்தல்...**

மட்டக்களப்பு: ராசமாணிக்கம் சாணக்கியன்-தமிழரசு, ஞானமுத்து சிறிநேசன்-தமிழரசு, இளையதம்பி சிறிநாத் - தமிழரசு, கந்தசாமி பிரபு - தேமச.

அம்பாறை: கவிந்திரன் கோடல்வரன் - தமிழரசு.

நுவரெலியா: பழனி திகாம்பரம் - ஐமச, வேலுச்சாமி ராதாகிருஷ்ணன்-ஐமச, கிருஸ்ணன் கலைச்செல்வி-தேமச, ஜீவன் தொண்டமான்-தேமச.

பதுளை: கிட்டினன் செல்வராஜ்-தேமச, அம்பிகா சாமுவேல்-தேமச.

இரத்தினபுரி: சுந்தரலிங்கம் பிரதீப்-தேமச.

மாத்தறை: சரோஜா போல்ராஜ் - தேமச.

தேசியப் பட்டியல்: இராமலிங்கம் சந்திரசேகரன்-தேமச, ப.சத்தியலிங்கம் - தமிழரசு.

(08ம் பக்கத்திலிருந்து)

**வெற்றுக்கூடு நோயொருங்கியம்...**

கவனம் செலுத்துதல், புதிய தொழில் முனைவுகளில் ஈடுபடுதல், புதிதாக... ஏதாவது ஒன்றை கற்றுக் கொள்ள முயற்சி செய்தல், சுற்றுலா பயணங்களில் புதிய அனுபவங்களைப் பெறுதல், மற்றும் தொண்டு நிறுவனங்களில் தொண்டர்களாக முனைப்புகளில் ஈடுபடுதல், சமூகம் சார்ந்த பல்வேறு செயல்பாடுகளில் ஈடுபாட்டுடன் கலந்து கொள்ளுதல் போன்றவை பயனளிக்கும்.

உணரவும் பிரதிபலிக்கவும் உங்களை அனுமதிப்புகள் - உங்கள் பிள்ளைகள் உங்கள் வீட்டில் வசித்தபோது அவர்களுக்குப் பெற்றோராக இருந்ததைப் பற்றி மீண்டும் சிந்திக்க இதை ஒரு நேரமாகப் பயன்படுத்தவும். அந்த அற்புதமான நினைவுகள் அனைத்தையும் ரசியுங்கள்.

உங்கள் உறவின் தொடர்ச்சியாக - நெருக்கமாகவும் இணைக்கப்பட்டதாகவும் இருக்கும் அதே வேளையில் அவர்களுக்கு போதுமான இடமும் சுதந்திரமும் இருக்கும் வகையில் ஒன்றாகச் செயல்படுங்கள்.

புதிய, திறந்த அத்தியாயத்திற்குத் தயாராக இருக்கும் உங்கள் வாழ்க்கைப் புத்தகத்தை நீங்களே மீண்டும் படித்துப் பாருங்கள். உங்களை நீங்களே ஆராய்வதற்கு அனுமதிக்கவும், புதிய விடயங்களை முயற்சிக்கவும், வாழ்க்கை என்பது தன்னை உணரும் ஒரு அழகான பயணம். உங்கள் உறவில் முதலீடு செய்யுங்கள்.

உங்களை நன்கு அறிந்துகொள்ள இது ஒரு அற்புதமான நேரம். நம் பிள்ளைகள் வீட்டை விட்டு வெளியேறும் போது பலரை இழந்து பெரும்பாலும் நம்மை வெறுமையாக உணர வைப்பது நமது உண்மையான சுயத்துடன் தொடர்பு இல்லாததுதான். நம் குழந்தைகள் இல்லாமல் நாம் யார் என்று நிச்சயமில்லாமல் உணரலாம். இந்த ஆழமான வெற்றுக் கூடு உங்களை ஒரு தனிநபராக பார்க்க ஒரு சக்திவாய்ந்த நேரமாகும். அவர்கள் தனித்துவப்படுத்துவது போல், நீங்களும் தனிப்படுத்துகிறீர்கள்.

நீங்கள் உண்மையில் பாதிக்கப்படும் வரை காத்திருக்க வேண்டாம். நீங்கள் தனியாக இல்லை. பெரும்பாலும் பெண்களுக்கு, அவர்கள் மாதவிடாய் நின்ற ஹார்மோன் மாற்றங்களை அனுபவிக்கிறார்கள். வாழ்க்கையின் இந்தக் கட்டத்தைப் பற்றிய உங்கள் உணர்வுகளைச் செயல்படுத்தவும், உங்கள் நிபந்தனையற்ற சுயமதிப்பை உங்கள் சொந்த உண்மை மற்றும் உணர்ச்சிகளைப் பற்றி மேலும் தெளிவுபடுத்தவும், சிகிச்சை ஒரு அற்புதமான வாய்ப்பாகும். இதற்காக சரியான தகுதியான, நம்பகமான சிகிச்சையாளர்களை அணுகுவதும் தகுந்த ஆலோசனைகளை பெறுவதும் அவசியமானது.



## YOUR PARTNER IN MORTGAGES



**Dirresh Krishna**, MBA, CMA, AMP  
Mortgage Specialist (Lic #M08007487)  
Tel: 416.819.4373  
accent@rogers.com



**Ragavan (Raga) Ramanathan**, AMP  
Mortgage Specialist (Lic #M13000685)  
Tel: 416.579.7533  
raga\_ram@yahoo.com

316 - 885 Progress Ave., Toronto, Ontario. M1H 3G3  
Tel.: 416.439.3333 • Fax: 416.439.3336



CALL 416 - NANTHA 1 ext. 1  
416 - 626-8421 ext. 1

FEEL GOOD  
Taste Together



**INDIAN / CEYLON  
TAMIL RESTAURANT IN GTA**

**Kipling & Steeles**

(416-NANTHA-1 Ext. 2)

#18 - 5010 Steeles Ave W Etobicoke,  
ON M9V 5C6

**Warden & Finch**

(416-NANTHA-1 Ext. 3)

Bridlewood Mall #106 - 2900 Warden Ave,  
Scarborough, ON M1W 2S8

**Middlefield & Steeles**

(416-NANTHA-1 Ext. 4)

#2 - 2002 MiddleField Rd  
Markham, ON L3S 1Y5

**(Beside Fresh Food City Super Store)**

(416-NANTHA-1 Ext. 5)

#8 - 2200 Brock Rd,  
Pickering, ON L1X 2R2

**Food Court - 6, Majestic City**

(416-NANTHA-1 Ext. 6)

2900 Markham Rd, Scarborough, ON M1X 1E6



**416 - NANTHA 1 | 416 - 626-8421**

**www.nantha.com**



## Canada's immigration minister weighs Crackdown on fake job offers In permanent residence applications

*Immigration Minister Marc Miller said he is considering removing the extra points permanent residence applicants could earn through a positive labour market impact assessment submitted by an employer.*

Migrants trying to boost their chances for permanent residence by securing an employer's sponsorship could soon lose the advantage as Ottawa is looking to crack down on fraudulent job offers for immigration purposes.

In a meeting with the Toronto Star's editorial board, Immigration Minister Marc Miller said he is weighing removing the extra points permanent residence applicants could earn through a positive labour market impact assessment (LMIA) submitted by an employer.

Under the current system that awards points based as applicants' attributes such as educational achievements and work experience, a job offer sanctioned by Employment and Social Development through the labour market assessment is worth 50 bonus points in an increasingly competitive candidate pool.

With Ottawa's recent plan to reduce immigration levels, more and more employers and recruiters are preying on desperate international students and foreign workers with expiring status by selling fake job offers.

"There's a value to LMIA but it can't be \$70,000 on the black market or the grey market," Miller said Wednesday. "Not prejudicing people that have bona fide LMIA's, but it's a balancing act. I think it's safe to say I'm seriously considering it."

Cracking down on fraud was among a wide range of topics that Miller commented on relating to the uncertainty and challenges faced by the country's immigration system, from a new border landscape under the incoming Trump administration to a growing asylum claim backlog that has reached historic levels and Canadians' cracking consensus on immigration.

Canada's relatively well-managed immigration system that some have called the envy of the

world has been in turmoil in the past year with the dramatic growth of study and work permit holders, who have been blamed for contributing to the housing and affordability crisis. It prompted Miller to reduce permanent resident admissions by 20 per cent and cap temporary resident numbers to slow the country's rapid population growth.

With the change at the White House, Miller said he anticipates a spike in irregular migration from south of the land border that Canada experienced after 2016 when Donald Trump was first elected president. Trump has threatened mass deportations of migrants in his second administration.

Miller said Ottawa needs to continue to engage with its American counterparts to secure the North American perimeter to ensure that it's not permeable, and be proactive on these issues regardless of the administration in power.

"We're already taking measures, trying to make sure that Canada is ready for that to the point of immediacy," Miller said. "This is a relationship that's going to evolve over four years."

"I don't want at the same time to minimize people's fears about influx ... We can't have a repeat of what happened to Roxham Road," he added, referring to the rural pathway in Quebec where most irregular migrants used to cross into Canada under the previous Trump administration.

Miller would not comment on whether Ottawa will withdraw from the Canada-U.S. Safe Third Country Agreement — a bilateral pact that compels refugees to seek asylum in the first country of arrival — in the event that any of Trump's new immigration policies are found to be in violation of human rights and international conventions.



# NKS Draperies & Blinds

210 Silver Star Road, Unit. 825  
(Midland & Finch) Scarborough, ON  
**416 321 6420**



- Vertical blinds
- Venetian blinds
- Draperies
- Curtains
- Shutters



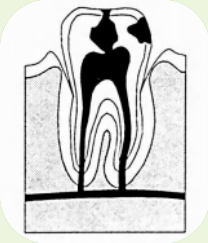
**உங்கள்  
இல்லங்களை  
மாளிகையாக்கிட**

**அழையுங்கள்  
கேதா**

தமது சிறப்பான சேவையினால்  
தகுந்த விருதுகளைப் பெற்ற நிறுலனம்

## Dr. Shan A. Shanmugavadivel & Associates

**டாக்டர் அ. சண்முகவடிவேல்**



**\* Orthodontics \* Implants \* Cerec Crowns**

பற்களை ஒழுங்கு செய்தல், 'இம்பிளான்றர்' சிகிச்சைகளில் கனடாவில்  
பயின்ற பல வருட அனுபவமுள்ள குடும்ப பல் வைத்தியர்.

**MONDAY – FRIDAY**

**(416) 266-5161**

(Near Kennedy Subway - Rainbow Village Building)

**RAINBOW VILLAGE DENTAL OFFICE**

2466 Eglinton Avenue East, Unit #7

Scarborough, Ontario M1K 5JB

அவள் துடித்துப் பதைத்து ஓடிவந்தது நியாயம்தான். ஒரு தாய்க்கு தன் குழந்தையின் உயிர் பற்றிய பயமும் பதகளிப்பும் இல்லாமல் போய்விடுமா. தாயின் பதற்றத்தைப் புரிந்து - கொள்ளமல் சிரித்தபடி நின்றுள் மகள்.

பிரச்சனையின் ஆழத்தைப் புரிந்துகொள்ளும் ஆற்றல் அந்த வயதில் இருக்கப் போவதில்லையே!!

பிரச்சனை பூச்சி உருண்டை வடிவில் வந்தது.

பூச்சி உருண்டை எனச் சொல்லப்படும் இவை பளிச்சிடும் வெள்ளை நிற உருண்டைகளாகும். Naphthalene balls, moth balls என்று ஆங்கிலத்தில் அழைக்கப்படும் இவை பார்ப்பதற்கு அழகாக இருக்கும். இனிப்பு வகைகள் போன்ற தோற்றம் கொண்டதால் வாயில் போட்டுவிடலாமா என எண்ணத் தோன்றும். மசகு எண்ணெய் மற்றும் நிலக்கரித் தாரிலிருந்து இவற்றைத் தயாரிப்பார்கள்.

சிகரட் புகையிலும் இது இருக்கிறது. வாகனங்கள் உமிழ்ந்தெறியும் புகையிலும் இருக்கவே செய்கிறது. பொருட்களையும் உடைகளையும் சேமித்து வைக்கும் அலுவலகம், பெட்டி போன்றவற்றில் பூச்சி கொல்லியான இதைப் போட்டு வைப்பார்கள்.

பல உணவகங்களிலும் கழிப்பறைகளிலும் வோஷ் பேசினிலும் போட்டு வைத்திருப்பதைக் காணலாம். இதிலிருந்து எழும் மணமானது கர்ப்பொத்தான் மற்றும் சிறுபூச்சிகளை வெருட்டி அடிக்கும். மணத்தை எழுப்பும் இவை படப்படடியாகக் காற்றிலேயே கரைந்து அற்றுப் போகும்.

ஏனைய பூச்சி கொல்லிகளைப் போலவே இது மனிதர்களுக்கும் பாதிப்புகளை ஏற்படுத்தும். பல்வேறு விதமான பாதிப்புகள் ஏற்படலாம்.

ஆயினும் இதனை தற்செயலாகவோ வேண்டும் என்றே உட்கொண்டால் பாதிப்பு அதிகமாகும். பாதிப்பின் தீவிரம் உட்கொள்ளப்பட்ட நப்தலீனின் அளவைப் பொறுத்தது ஆகும்.

இரைப்பையை உறுத்துவதால் வயிற்று வலி, ஓங்களாம், வாந்தி, வயிற்றோட்டம் போன்ற அறிகுறிகள் ஆரம்பத்தில் ஏற்படும். இவை தானே மாறிவிடக் கூடும்.

ஆயினும் அதிகளவில் உட்கொண்டால் கடுமையான பாதிப்பு ஏற்படும். இதற்குக் காரணம் நப்தலீன் ஆனது குருதியில் உள்ள செங்குருதிக் கலங்களைப் பாதித்து அவற்றைச் சிதைவடைய வைப்பதே ஆகும். அதிக இரத்தக் கலங்கள் அழியும்போது ஒரு வகை இரத்த - சோகை ஏற்படும். இதை hemolytic anemia என்பார்கள். சிதைந்த இரத்தத்தின் ஹீமோகுளோபினானது சிறுநீரூடன் வெளியேறும். சிறுநீர் செந்நிறத்தில் வெளியேறும்.

அதிகமாக உட்கொண்டிருந்தால் சிறுநீரகம் ஈரல் போன்ற உள்ளூறுப்புகள் பாதிப்பும்.

நப்தலீனால் குருதியில் உள்ள இரும்புக் கூறானது ferrous என்பதற்கு பதிலாக ferric ஆக மாறும். இரத்தத்தினால் உடலுக்குத் தேவையான ஒட்சிசனைக் குருதியால் காவிச் செல்ல முடியாது போய்விடும்.

டாக்டர் எம்.கே. முருகானந்தன்



## பூச்சி உருண்டைகளைப் பாவிப்பதில் அவதானம் வேண்டும்

உடல் நீலம் பாரிக்கும். methemoglobinemia என்ற இது மற்றொரு கடுமையான விளைவாகும். இந் நிலை தொடரும்போது உடலுக்கு வேண்டிய ஒட்சிசன் இல்லாமையால் வலிப்பும் மரணமும் தொடரலாம்.

நப்தலீன் நச்சு பெரியவர்களை விட குழந்தைகளில் பாதிப்பை ஏற்படுவது அதிகம்.

உட்கொள்வதால் மாத்திரம் மட்டுமின்றி, அதன் மணத்தைச் சுவாசிப்பதாலும் குழந்தைகளில் பெரும் பாதிப்பு ஏற்படலாம். நப்தலீனால் மாசடைந்த உடைகள் படுக்கை விரிப்புகள் மற்றும் diapers போன்றவற்றைத் தொடர்ந்து அணியும்-போது அதன் நச்சுத்தன்மை சுவாசத்தின் ஊடாக உடலை அடைந்து, இத்தகைய பாதிப்புகளை பாலகர்களில் ஏற்படுத்தி இருப்பதாக சில அறிக்கைகள் கூறுகின்றன.

இதன் மணம் சிலருக்கு கண்களில் எரிவை உண்டாக்கும். கண்ணில் நேரடியாகப் பட்டால் கண்கள் சிவந்து நோய் conjunctivitis ஏற்படலாம். நீண்டகாலமாக தொடர்பு ஏற்படும்போது வெண்புரை எனப்படும் கற்றாக்ட் ஏற்படவும் கூடும். கண்ணில் பட்டால் உடனடியாக கண்களை நீரினால் நன்கு கழுவுங்கள்.

சருமத்தில் படும்போது சருமத்தை சற்று உறுத்தலாம். உடனடியாகக் கழுவி - விடுதல் போதுமானது. தொடர்ச்சியான தொடர்பு கொண்டிருந்தால் ஒவ்வாமை அழற்சியை ஏற்படுத்துவது உண்டு. இதைக் கையாள வேண்டியிருந்தால் வேலை முடிந்ததும் உடனடியாகவே கைகளை நன்கு கழுவுவது முக்கியமானது.

இதன் மணமானது பலரிலும் சுவாசத் தொகுதியில் உடனடிப் பாதிப்புகளை ஏற்படுத்தலாம். அதிகளவு எச்சில் சுரப்பது, ஓங்களாம், சத்தி, வயிற்று வலி போன்ற அறிகுறிகளை ஏற்படுத்தலாம். சிலரில் மூச்சுத் திணறலையும் ஏற்படுத்த வாய்ப்பு உண்டு.

glucose-6-phosphate dehydrogenase (G6PD) பிரச்சனை உள்ளவர்களில் பாதிப்பு அதிகமாகும்

நப்தலீனானது மிருகங்களில் புற்றுநோயை ஏற்படுத்தக் கூடிய காரணிகளில் ஒன்று என்பது கண்டறியப்பட்டுள்ளது. ஆயினும் மனிதர்களில் இது பற்றிய தெளிவான ஆய்வு அறிக்கைகளைக் காண முடியவில்லை.

அந்த 5 வயதுக் குட்டிப் பெண் 2-3 பூச்சி உருண்டைகளை முதல் நாள் இரவு சாப்பிட்டுவிட்டாளாம். பரிசோதித்துப் பார்த்தபோது குழந்தையின் உடலில் எந்தவித பாதிப்புகளும் தெரியவில்லை. காலையில் சிறுநீர் சற்று இரத்தக் கலரில் போனது என அம்மா கூறினாள்.

உடனடியாகவே சிறுநீரைப் பரிசோதித்தபோது அதில் மாற்றங்கள் எதுவும் இருக்கவில்லை. இருந்தபோதும் இரண்டு நாட்களுக்கு அவதானிப்பில் வைத்திருக்குமாறு ஆலோசனை வழங்கப்பட்டது.

குழந்தைகள் தவறுதலாக உட்கொள்வதை அறிவோம். அதேபோல விளையாட்டாக அவற்றை மூக்கினுள் அல்லது காதினுள் செலுத்தி விடுவதும் உண்டு. அவ்வாறு நடந்தால் நீங்களாக அதை எடுக்க முயலவேண்டாம். மூக்கினுள் கிடப்பதை எடுக்க முயலும்போது அது பிற்புறமாக விழுந்தால் சுவாசக் குழாயினுள் வீழ்ந்து மூச்சுத் திணறலை ஏற்படுத்தும் பாரிய ஆபத்து உள்ளது.

மருத்துவத்தைப் பொறுத்தவரையில் அதை உட்கொண்டிருந்தால் அதன் பாதிப்பை குறைப்பதற்கு Activated charcoal உபயோகிப்பது உண்டு. குருதி சேதமடைந்திருந்தால் குருதி மாற்றி செய்ய நேரலாம். நாளம் ஊடாக திரவங்களை ஏற்றவும் தேவை ஏற்படலாம்.

**\* OIL \$34.95**  
CHANGE SPECIAL

Semi-Synthetic Oil Change includes: + Tax & Disposal Fees

- Up to 5 L Standard Motor Oil
- New Filter
- Free Vehicle Inspection



**இப்போது  
இரண்டு இடங்களில்!**

**MY MECHANIC**  
AUTO & TIRE

📍 4530 Steeles Avenue East  
Markham, ON L3R 0L2  
☎ 905-946-1000

📍 1095 Ellesmere Road,  
Scarborough ON M1P 2WP  
☎ 416-757.1000

✉ [info@mymechanicauto.ca](mailto:info@mymechanicauto.ca) 🌐 [mymechanicauto.ca](http://mymechanicauto.ca)

Complete Front & Rear Brake Replacement or \$25 off on each

**\* \$50 OFF**

**\* FREE!**  
BRAKE OR SHOCK INSPECTION

★ LIMITED TIME OFFER  
SEE STORE FOR DETAILS

**உங்களுக்குத் தெரியும்,**  
நம்பிக்கையுடனான தரமான சேவைகள்..  
தகுதியான வெற்றிகளுக்கான  
தரமான தெரிவு

*On high with your thoughts*

**PRO MAR Ltd.**  
**AWARDS & PROMOTIONS**  
நகரின் முன்னணித் தமிழர் நிறுவனம்

**இப்பொழுது  
வீடு விற்பனைத்  
துறையிலும்**

**[www.promarawards.com](http://www.promarawards.com) 416-291 2344**  
585 Middlefield Rd Unit # 3, Scarborough, ON., M1V 4Y5



**Selva Vettyvel**

Broker of Record

**416.568.4301**

HomeLife/Future Realty Inc.,  
Brokerage



*15 years of Success*  
*500+ Agents*



**Rishani Vettyvel**

BARRISTER AND SOLICITOR

BBA, LLB, LLM

Real Estate Law



**VettyvelLaw**  
Professional Corporation

**416.261.1544**

**நியூ ராங்கனாஸ்**  
**தங்கச்சுரங்கம்**



**T.P. : 647 702 2159**

- சிங்கப்பூர் நகைகளை மிகக் குறைவான விலையில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்
- பழைய தங்க நகைகள் அதிகூடிய விலையில் வாங்கப்படும்.
- தங்க நகை அடைவு சேவை குறைந்த வட்டி வீதம்.



**“\$200 இலவசம்”**

**புதிய தங்க சேமிப்புத்திட்டம் ஆரம்பம்**

6055 Steels Ave. East, Unit C102, Scarborough ON. M1X 0A7

Telephone: 647-702-2159 / 647-947-2864